

## Das Burg Café Parsberg wurde feierlich eingeweiht

Lesen Sie mehr auf Seite 8

**TOLLE PREISE BEI DER  
STADTBLATT VELOSUNG  
ZU GEWINNEN**  
SEITE 13

**ABFALLKALENDER 2020  
ZUM AUSSCHNEIDEN**  
SEITE 19

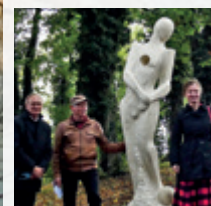


360°



**Startschuss für das  
Digitale Gründerzentrum  
Parsberg**

Lesen Sie mehr auf Seite 9



**Kunst im neuen Stadtpark  
in Parsberg um ein weiteres  
Kapitel erweitert**

Lesen Sie mehr auf Seite 10



# ADVENT

## VON HERZEN SCHENKEN: GESUNDHEIT & EFFEKTIVE EASYFITNESS

**Gutschein Ideen** mit Extra Rabatten

an bestimmten Tagen im Adventskalender!

**1. SO Sonnen/Solarium Tag:** Heute doppelte Laufzeit zum gleichen Preis

**2. MO Heute starten, heute 2 für 1! 2x Premium Fitness Spaß, einmal zahlen.**  
Gültig die ersten 3 Monate im monatl. kündbarem Flexi Abo!

**3. DI Heute anmelden für nur 2,98 wöchtl. Basic Fitness trainieren**  
Gültig die ersten 3 Monate inkl. Einweisungskurs

**4. MI Heute 10% extra Bonus:** Gutschein mehr Lebenslust und Lebensqualität mit HERZ

**5. DO Heute 10 % extra Bonus:** Gutschein Problemzonen:  
Gezielt an Bauch, Beine, Po abnehmen

**6. FR 10% Bonus:** Gutschein Nacken-, Schulter- oder Rückenschmerzen? Knie oder Hüfte tut weh?

**7. SA Sonnen/Solarium Tag:** Heute doppelte Laufzeit zum gleichen Preis

**8. SO**

**9. MO Heute gratis Rücken-, Gelenke Test + 10 % Bonus:**  
Gutschein 5 Wochen Premium Fitness und Wellness

**10. DI Heute anmelden für nur 4,98 wöchentl. VIP Premium Fitness.**  
Gültig die ersten 3 Monate inkl. Einweisungskurs

**11. MI 10% extra Bonus Finland:** Gutschein Wärme, Abhärtung, Gesundheit in der Sauna

**12. DO Heute gratis Körperanalyse + 10% extra Bonus:**  
Gutschein 5 Wochen Basic Fitness, Cardio, Power, Getränke

**13. FR Heute 10% extra Bonus:** 10er Tageskarte mit Bonus Premium easyFITness mit All inklusive

**14. SA Sonnen/Solarium Tag:** Heute doppelte Laufzeit zum gleichen Preis

**15. SO**

**16. MO Heute starten, heute 2 für 1! 2x Premium Fitness Spaß, einmal zahlen.**  
Gültig die ersten 3 Monate im monatl. kündbarem Flexi Abo!

**17. DI Heute anmelden für nur 2,98 wöchtl. Basic Fitness trainieren**  
Gültig die ersten 3 Monate inkl. Einweisungskurs

**18. MI Heute gratis Rücken-, Gelenke Test + 10 % Bonus:**  
Gutschein 5 Wochen Premium Fitness und Wellness

**19. DO Heute anmelden für nur 4,98 wöchentl. VIP Premium Fitness.**  
Gültig die ersten 3 Monate inkl. Einweisungskurs

**20. FR Heute gratis Körperanalyse + 10% extra Bonus:**  
Gutschein 5 Wochen Basic Fitness, Cardio, Power, Getränke

**21. SA Sonnen/Solarium Tag:** Heute doppelte Laufzeit zum gleichen Preis

**22. SO**

**23. MO Glühwein wärmt nicht nur von außen, auch von innen...  
Du bist eingeladen auf Glühwein gratis, ab 18 Uhr, Parkplatz easyFIT.**

**24. DI Noch kein passendes Geschenk? Heute 9 Uhr bis 14 Uhr:  
Es gelten alle Angebote nochmal!**

**GUTSCHEIN**  
**5 WOCHEN**  
Easy-Fitness & Wellness  
inkl. Getränke - eine Geschenkidee für Weihnachten!

Die Angebote  
kannst du an den  
jeweiligen Tagen kaufen  
von Montag bis Freitag,  
von 8.30-12.00 und  
16.30-20.30 Uhr

**FITNESS**  
**easyfit**  
Fitness. Xundheit leicht

**FITNESS CARDIO REHA RÜCKEN GELENKE**  
**VON 5.30-24 UHR, 365 TAGE IM JAHR DURCHGEHEND**  
AUCH AN SONN- UND FEIERTAGEN (FÜR MITGLIEDER)  
BERATUNG, PROBETERMINE  
VON MO.-FR. 08.30-12.30 UND 16.30-20.30

**GUTSCHEIN**  
**FÜR 1 WOCHE GRATIS**  
**PROBETRAINING IM DEZEMBER**  
und 1x SONNEN  
gültig im Dezember 2019  
Termine dazu hinter  
☎ 09492-6232

## Liebe Bürgerinnen und Bürger,

es ist soweit - Weihnachten steht vor der Tür. Die nächsten Wochen sind gefüllt mit Stress und Hektik rund um das Weihnachtsfest. Die „stade Zeit“, so zumindest im Volksmund, ging in den letzten Jahren und Jahrzehnten leider immer mehr verloren. Versuchen wir doch zumindest ruhige Stunden zu finden um auf das vergangene Jahr zurückzublicken.

Für Parsberg und die Gemeinde geht wieder ein ereignisreiches Jahr zu Ende. Von Verbesserungen der Infrastruktur bis hin zu den verschiedensten Bau-, Erweiterungs- und Sanierungsmaßnahmen – alles zielt darauf ab, die Lebensqualität in Parsberg und Umgebung stetig für alle Bürgerinnen und Bürger zu steigern.

Ich wünsche Ihnen allen ein ruhiges und gesegnetes Weihnachtsfest im Kreise Ihrer Familie und einen gesunden und hoffnungsvollen Start in das neue Jahr 2020.



Ihr  
Josef Bauer  
1. Bürgermeister

## UNSERE THEMEN

<b>Von der Politik</b>	ab Seite	4
<b>Bekanntmachungen</b>	Seite	6
<b>Kontakdaten Rathaus</b>	Seite	7
<b>Aktuelles</b>	ab Seite	8
<b>Standesamtliche Nachrichten</b>	Seite	21
<b>Wir gratulieren</b>	Seite	21
<b>Ausbildung / Arbeitsmarkt</b>	ab Seite	22
<b>Fundachen</b>	Seite	25
<b>Polizeiberichte</b>	Seite	25
<b>Termine / Veranstaltungen</b>	Seite	26



## Impressum

### Herausgeber

Stadt Parsberg  
1. Bürgermeister Josef Bauer (V. i. S. d. P.)

### Redaktion

Stadt Parsberg  
Andreas Pöller  
Alte Seer Str. 2  
92331 Parsberg  
Tel.: 09492 / 9418-35  
E-Mail: stadtblatt@parsberg.de

### Gestaltung / Anzeigen

Werbeagentur HIERL DESIGN  
Andreas Hierl  
Tel.: 09492 / 9067267  
E-Mail: anzeigen@parsberger-stadtblatt.de  
Mediadaten unter: [www.parsberger-stadtblatt.de](http://www.parsberger-stadtblatt.de)

### Auflage / Erscheinung

3.900 Stück / zweimonatlich  
Es wird an die Haushalte im Stadt- und Gemeindegebiet von Parsberg verteilt. Es steht auch an Auslagestellen, online zum Blättern und Download zur Verfügung.

### Urheberrecht

Alle im Parsberger Stadtblatt erschienenen Beiträge, Texte, Fotos, Illustrationen, Zeichnungen, Anzeigen und sonstige Inhalte der Stadt Parsberg, der Werbeagentur HIERL DESIGN und Drittanbietern sind urheberrechtlich geschützt und unterliegen den allgemeinen Nutzungsrechten. Alle Reproduktionen, gleich welcher Art, sind nur mit Genehmigung deren zulässig.

### Haftungsausschluss

Für den Fall, dass im Parsberger Stadtblatt unzutreffende Informationen enthalten sein sollten, kommt eine Haftung der Stadt Parsberg, der Werbeagentur HIERL DESIGN oder deren Mitarbeiter nicht in Betracht.

### Datenschutz

Ihre übermittelten Kontaktdaten dienen nur zur Korrespondenz untereinander und werden nicht an Dritte weitergegeben.

### Manuskript- und Fotoeinsendungen

Manuskripte, Berichte und Fotos werden von der Redaktion gerne angenommen. Sie müssen frei sein von Rechten Dritter. Mit der Einsendung gibt der Verfasser die Zustimmung zum Abdruck im Parsberger Stadtblatt und Erscheinen auf der Internetseite der Stadt Parsberg. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Berichte und Fotos wird keine Haftung übernommen. Honorare werden nicht bezahlt.

Änderungen und Fehler vorbehalten.

**VON DER POLITIK****STADTRAT** Sitzung am 14.11.2019

## Generalentwässerungsplanung Parsberg

### Vorstellung der Planung durch das Ingenieurbüro Kehrer Regensburg

Die Erstellung eines Generalentwässerungsplans wurde notwendig, um bei Anschlüssen von neuen Baugebieten, bei Sanierungen von Abwasserleitungen bei Straßenbaumaßnahmen zu klären, ob die bestehenden Leitungsdimensionen noch ausreichen. Die Berücksichtigung von Hangwässern, Ablaufzeiten, Regenrückhaltebecken und künftigen Entwicklungen, Fremdwasser, Jahrestrockenwetterabflussdaten, Pumpenlinien sowie Durchlaufbecken zeigen die Komplexität der Thematik. Die Implementierung der Planungsgrundlagen und Eingangswerte in das hydrodynamische Modell wird vom Ingenieurbüro Kehrer aufgezeigt.

Herr Hammerschmid vom Ingenieurbüro Kehrer stellt die Planung vor. In der theoretischen Berechnung wird ein 5-jähriges Regenereignis zugrunde gelegt. Die Schwachstellen im Kanalsystem werden aufgezeigt.

Beschlussfassung erfolgt nicht.

## Errichtung von Ladesäulen für E-Mobilität am Campus, in der Parkgarage und am Bahnhof

### Auftragsvergabe

Schon lange vor dem sogenannten Autogipfel und dem zwischenzeitlichen neu definierten Ziel 50.000 öffentliche Ladepunkte zu schaffen, hat sich die Stadt Parsberg auf den Weg gemacht, die Errichtung von Ladesäulen für E-Mobilität zu beantragen.

Der Stadtrat hat in der Sitzung vom 13.06.2019 beschlossen, daß die Förderanträge für folgende Ladesäulen zu stellen sind:

- 2 x 22 KW am Technologiecampus
- 2 x 22 KW am Bahnhof
- 2 x 22 KW in der Parkgarage

Bisher sind bereits 2 Ladepunkte beim Rathaus mit jeweils 22 KW und im Gewerbegebiet Hackenhofen eine Schnellladestation mit 2 x 35 KW, betrieben durch die Firma E-Wald, vorhanden.

Mit Förderbescheid vom 07.10.2019 erfolgte die Mittelzusage durch den Freistaat Bayern. Die Förderung je Ladepunkt beträgt höchstens 3.000 € und je Standort für einen Netzanschluss höchstens 5.000 €.

Von den drei möglichen Betreibern liegen zwei wertbare Angebote vor. Unter Beteiligung der Fraktionen wurden mit den zwei Bewerbern Aufklärungsgespräche geführt. Die jeweiligen Konzepte der Betreiber sind vergleichbar. Das Eigentum der Ladesäulen bleibt jeweils

bei der Stadt. Die Abrechnung der Ladevorgänge erfolgt über die Anbieter. Die Umsetzung kann jeweils im Frühjahr 2020 erfolgen. Noch nicht abschließend geklärt ist, ob nach den jeweiligen Ladevorgängen Parkgebühren abgerechnet werden. Die Systeme sehen diese Möglichkeit jeweils vor. Unter Berücksichtigung der Investitionskosten und der Kosten für die Betriebsführung wird vorgeschlagen, den Auftrag an die Bayernwerk Netz GmbH zu erteilen. Förderungen sind in Höhe von 25.834,30 € zu erwarten. Der laufende Betrieb wird nicht gefördert.

### Beschluss:

Der Auftrag für die Errichtung der Ladeinfrastruktur für Elektrofahrzeuge wird an die Bayernwerk Netz GmbH erteilt.

## Städtebauförderung

### Jahresantrag 2020

Beabsichtigte Maßnahmen einschließlich vorliegender Bewilligungsanträge nach Prioritäten und vorgesehenen Fortschreibungsjahren.

Folgende Ordnungsmaßnahmen sind geplant:

- a) Umgestaltung Dr. Boecale Straße
- b) Umgestaltung: Stadtmitte
- c) Umgestaltung: Marktstr./Lupburger Straße
- d) Verbindung Marktstr. / Seilergasse
- e) Stellplätze Park und Zugang

Bahnhof mit Umfeld und Zugang Stadtmitte

Schaffung Stellplätze Brauhausstr.

Kommunales Förderprogramm

Honorar Städtebauliche Beratung

Projektfonds / Verkehrsgutachten

Programm-Management Monitoring

Grunderwerb Parkplatz

Ordnungsmaßnahmen/Abbruch

Errichtung Parkstadl/Garage

Gesamtsumme:

6.620.000 €, aufgeteilt auf die Jahre 2020 bis 2023

### Beschluss:

Dem Maßnahmenplan 2020 wird zugestimmt.

## Hauptkanalleitung

### Vergabe Reinigung und TV-Untersuchung im Ortsteil Hörmannsdorf/Kühnhausen und Willenhofen/Herrnried

a) Für die Reinigung und TV-Untersuchung der Hauptkanalleitung im Ortsteil Hörmannsdorf und Kühnhausen wurden 2 Firmen aufgefordert ein Angebot abzugeben. Eine Firma hat ein Angebot abgegeben. Es wird vorgeschlagen dem Anbieter den Auftrag zu erteilen.

**Beschluss:**

Der Auftrag für die Reinigung und TV-Untersuchung in Hörmannsdorf und Kühnhausen wird an die Firma Bettina Hänsch GmbH, Beratzhausen erteilt.

b) Für die Reinigung und TV-Untersuchung der Hauptkanalleitung im Ortsteil Willenhofen und Herrnried wurden 5 Firmen aufgefordert ein Angebot abzugeben. 2 Firmen haben sich am Wettbewerb beteiligt. Es wird aus wirtschaftlichen Gründen vorgeschlagen, den Auftrag zu teilen und die Reinigung und TV-Untersuchung gesondert zu beauftragen.

**Beschluss:**

Der Auftrag für die Reinigung der Kanalleitungen in Willenhofen und Herrnried wird an die Firma Pöppel, Kelheim erteilt, der Auftrag für die TV-Untersuchung wird an die Fa. Hänsch, Beratzhausen vergeben.

## Grundschule Parsberg

### Vergabe des GIGABIT-Anschlusses

Im Rahmen des Verfahrens zur Förderung von Gigabitanschlüssen für öffentliche Schulen des Freistaates Bayern, wurden vier Anbieter zur Abgabe eines Angebotes aufgefordert. Bis zur Abgabefrist ging nur ein Angebot von der Laber-Naab-Infrastruktur GmbH ein.

Die Ausschreibung wurde von der Stadt Parsberg in Absprache mit dem Schulverband und dem Landkreis Neumarkt für die in Parsberg befindlichen Schulen Grundschule, Mittelschule, Realschule, Gymnasium und Förderschule durchgeführt. Das Angebot beinhaltet auch Tiefbauarbeiten für die Zuleitung zu den Schulen in Höhe von 76.265 €. Die Kosten hierfür wurden gleichmäßig auf alle fünf Schulen aufgeteilt, also 15.253 € pro Schule.

Die folgenden Beträge sind daher abhängig von der Auftragsvergabe durch den Schulverband und den Landkreis.

Die Kosten für den Ausbau der Grundschule belaufen sich auf insgesamt 38.761,87 € (brutto). Der Fördersatz beträgt 80 %. Nach Abzug der voraussichtlichen Förderung in Höhe von 31.009,49 € bleibt ein Eigenteil in Höhe von 7.752,37 € für die Stadt.

**Beschluss:**

Der Stadtrat stimmt der Auftragsvergabe zum Ausbau der Grundschule mit einem Gigabitanschluss durch Laber-Naab-Infrastruktur GmbH, vorbehaltlich einer gleichzeitigen Auftragsvergabe durch den Schulverband und den Landkreis Neumarkt, zu. Die Verwaltung wird beauftragt, die weiteren Schritte des Förderverfahrens durchzuführen, den Förderantrag zu stellen und den Auftrag zu vergeben.

## Errichtung eines Kunstprojektes in Kooperation mit dem Markt Lupburg

### Grundsatzentscheidung

Dieser Punkt wird abgesetzt, da der Markt Lupburg diese Maßnahme abgelehnt hat.

## Technologiecampus

### Auftragsvergabe für Dachterrassenbelag

Der Dachterrassenbelag wurde beschränkt ausgeschrieben. Am Wettbewerb hat sich nur eine Firma beteiligt. Die Kosten liegen bei 50.684,80 €. Der Architekt hat die Wirtschaftlichkeit festgestellt. Es wird vorgeschlagen dem Anbieter den Auftrag zu erteilen.

**Beschluss:**

Der Auftrag für den Dachterrassenbelag wird an die Firma Weissmüller, Berg, zum Angebotspreis von 50.684,80 € erteilt.

## Dorferneuerung Darshofen

### Auftragsvergabe Kirchenumfeld

Der Stadtrat hat in der letzten Sitzung der Maßnahme und dem Maßnahmeumfang bereits zugestimmt. Die Gesamtkosten laut Kostenschätzung betragen 182.379,73 €.

Es erfolgte eine beschränkte Ausschreibung.

13 Firmen wurden angefragt, 3 Firmen haben sich am Wettbewerb beteiligt. Die Angebotssummen liegen zwischen 178.688,14 € und 258.261,32 €.

Es wird vorgeschlagen, den Auftrag an den wirtschaftlichsten Bieter, die Fa. Raum & Philipp, Kastl, zu erteilen.

**Beschluss:**

Der Auftrag für Maßnahme „Südliches Kirchenumfeld Darshofen“ wird zum Angebotspreis von 178.688,14 € an die Fa. Raum und Philipp, Kastl erteilt.

## Integrationsbeauftragter

### Rücktrittserklärung

Herr Hans Schuster, Parsberg, hat mit Schreiben vom 23.10.2019 mitgeteilt, dass er leider nicht mehr als Integrationsbeauftragter der Stadt Parsberg, ab 01.01.2020 zur Verfügung stehen kann.

Als Begründung teilte er mit, dass aus beruflichen Gründen eine Fortführung nicht mehr möglich ist. Herr Schuster teilt weiter mit, dass er sich nach Absprache gerne an der Suche nach einem/einer Nachfolger/-in beteiligt und bedankt sich beim Stadtrat und Bürgermeister für das entgegengebrachte Vertrauen.

Der Bürgermeister spricht im Namen des Stadtrates, der Verwaltung und aller Bürgerinnen und Bürgern der Stadt Parsberg Herrn Hans Schuster einen ausdrücklichen Dank aus. Herr Schuster hat sich in den vergangenen Jahren in hervorragender Art und Weise für die Belange der Stadt eingesetzt und als Integrationsbeauftragter der Stadt Parsberg beispielhaft Einsatz und Engagement gezeigt.

**Beschluss:**

Der Rückgabe des Amtes als Integrationsbeauftragter der Stadt Parsberg, durch Herrn Hans Schuster, wird bestätigt.

Fortsetzung Stadtrat Sitzung am 14.11.2019

## Antrag auf Verbesserung des Bürger-service durch Einführung einer Service-Nummer

Sehr geehrter Herr Bürgermeister, sehr geehrte Mitglieder des Stadtrates,

die CSU-FWL-JB-Fraktion beantragt die Einführung einer bürgerfreundlichen Service-Nummer, unter welcher unsere Bürgerinnen und Bürger schnell und unkompliziert Mängel und Probleme im öffentlichen Raum an die Stadtverwaltung melden können. Dies soll vor allem durch digitale Übermittlung erfolgen.

Wenn unseren Bürgern auffällt, dass Straßenlaternen defekt sind, Mängel an Straßen, Gehwegen oder anderen Einrichtungen bestehen oder Mülleimer überfüllt sind, dann soll es künftig möglich sein, diese Auffälligkeiten schnell und einfach an eine neu eingerichtete Service-Nummer zu schicken.

Wir erwarten uns dabei eine verbesserte Bürgerfreundlichkeit und zum anderen eine schnelle Erfassung und Beseitigung von bestehenden Mängeln im öffentlichen Raum.

Unkompliziert soll heißen, dass die Meldungen formlos und vor allem von unterwegs aus möglich sind. Varianten wären z. B. über den Messenger-Dienst WhatsApp oder per SMS. Die Verwaltung soll dazu die technischen Voraussetzungen und ggf. vergleichbare Alternativen prüfen.

Die Umsetzung soll nach dem Vorbild des Service-Angebotes der Deutschen Bahn „What's schmutzig“ erfolgen, welches für Meldungen von Mängeln an Bahnhöfen und S-Bahnen eingeführt wurde.

Leider wurde das bisherige Angebot des Mängelreporters in der Parsberg-App relativ wenig genutzt. Grund dafür könnte sein, dass zum einen wenig Bekanntheit der App vorherrscht und zum anderen nicht sofort erkennbar ist, wo im Menü Meldungen abgesetzt werden können.

Deshalb ist die neue Service-Nummer möglichst gut, z. B. über das Stadtblatt, zu bewerben.

Für den Antrag:

Jochen Zehender, Mitglied des Stadtrates für die Fraktion Wolfgang Graf, Vorsitzender CSU-FWL-JB

### Beschluss:

Der Antrag der CSU-FWL-JB Stadtratsfraktion ist umzusetzen.

## BEKANNTMACHUNGEN

Informationen für unsere Bürgerinnen und Bürger

### Ablesung Wasser Zählerstand

Der Zweckverband der Wasserversorgungsgruppe Laber-Naab, Beratzhausen, informiert:

Ab Mitte Dezember 2019 werden wir wieder die Wasserzähler-Ablesekarten an alle Abnehmer versenden.

Wir bitten Sie deshalb, nach Erhalt der Ablesekarte Ihren Wasserzählerstand zum 31.12. abzulesen und uns diesen bis spätestens 07. Januar 2020 auf einen der folgenden Wege mitzuteilen:

- per Post  
(einfach Ablesekarte ausfüllen und an uns senden)
- per Online-Formular  
([www.zv-laber-naab.de/ablesung](http://www.zv-laber-naab.de/ablesung))

Als Zugangsdaten zur Online-Zählerablesung benötigen Sie Ihre Zählernummer sowie das Passwort – beide Angaben finden Sie auf Ihrer Ablesekarte.

Bitte melden Sie den Stand Ihres Gartenwasserzählers direkt Ihrer zuständigen Gemeinde- bzw. Stadtverwaltung. Der Zweckverband dankt Ihnen für Ihre Mithilfe.

Jetzt auch per Smartphone/Tablet bedienbar. Scannen Sie den QR-Code (finden Sie auch auf Ihrer Ablesekarte) mit Ihrem mobilen Gerät ab und Sie werden direkt zum Online-Formular weitergeleitet.



### Widerspruchsrecht

Bekanntmachung nach § 50 Abs. 5 des Bundesmeldegesetzes über das Widerspruchsrecht gegen Melderegisterauskünfte an Parteien und Wählergruppen

Nach § 50 Abs. 1 des Bundesmeldegesetzes (BMG) darf die Gemeinde als Meldebehörde im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen den Parteien, Wählergruppen und anderen Trägern von Wahlvorschlägen Auskunft aus dem Melderegister über Vor- und Familiennamen, Doktorgrade und Anschriften von Wahlberechtigten erteilen, die nach ihrem Lebensalter bestimmten Gruppen zugeordnet werden (sog. Gruppenauskunft). Die davon Betroffenen haben das Recht, der Übermittlung ihrer Daten zu widersprechen. Dieser Widerspruch kann schriftlich oder mündlich bei der Meldebehörde eingelegt werden; er bedarf keiner Begründung, ist von keinen Voraussetzungen abhängig und gilt solange, bis er durch eine gegenteilige Erklärung widerrufen wird.

Die Gemeinde bzw. Meldebehörde darf, falls einer Datenübermittlung nicht widersprochen wurde, Daten nur in den sechs der Wahl oder Abstimmung vorausgehenden Monaten übermitteln.

Die aktuelle Ausgabe oder das Archiv des Parsberger Stadtblattes finden Sie online unter:

[www.parsberger-stadtblatt.de](http://www.parsberger-stadtblatt.de)

## NOTRUF TELEFON



Polizei	110
Feuerwehr	112
Rettungsdienst	112
Krankentransport	19222
Ärztlicher Notdienst	116117
Zahnärztlicher Notdienst	0941 / 5987923
Giftnotruf	089 / 19240

## WICHTIGE TELEFONNUMMERN

Wasserversorgung	0171 / 80 30 283
Abwasserentsorgung	0171 / 69 86 584
Bauhof Parsberg	09492 / 9418-34
Strom (Bayernwerk)	0941 / 28 00 33 66
Gas (Bayernwerk)	0941 / 28 00 33 55
Polizei Parsberg	09492 / 9411-0
Kreditkartensperre	069 / 79331910
EC-Kartensperre	01805 / 021021
Nachbarschaftshilfe Parsberg	0151 / 20921797

### Jugendpflege Parsberg

#### Ansprechpartnerin:

Corinna Hiller u. Leonie Kratzer

**Telefon:** 0151 / 57511296

**E-Mail:** jugendpflege.parsberg@gmx.de

#### Jugendtreff im Sportheim

Öffnungszeiten und Infos unter:

[www.facebook.com/jugendtreffparsberg/](http://www.facebook.com/jugendtreffparsberg/)



JUGENDPFLEGE  
PARSBERG

### Sozialpsychiatrischer Dienst / Außensprechstunde Parsberg

Beratungsstelle für psychische Gesundheit,  
Diakonisches Werk Neumarkt e.V.

**Ansprechpartnerin:** Doris Meier, Dipl.-Sozialpädagogin (FH)

#### Anmeldung und Information:

Friedenstraße 33, 92318 Neumarkt, Tel.: 09181 / 46 400

[www.dw-neumarkt.de](http://www.dw-neumarkt.de)

#### Beratung im Rathaus Parsberg

jeden Freitagvormittag und nach Vereinbarung.



### Caritas / Fachambulanz für Suchtprobleme Parsberg

Beratung und Behandlung für Betroffene,  
Angehörige und das weitere Umfeld

**Ansprechpartnerin:** Bettina Zurek, Dipl.-Sozialpädagogin (FH)

#### Adresse und Telefon:

Alte Seer Straße 2a, 92331 Parsberg  
(Rathaus, Haupteingang, 1. OG rechts)

Tel. und Fax: 09492 / 7390

E-Mail: [beratung@suchtambulanz-parsberg.de](mailto:beratung@suchtambulanz-parsberg.de)

#### Sprechzeiten:

Di. 15.00 - 19.00 Uhr, Mi. 09.00 - 12.00 Uhr, Do. 13.00 - 17.00 Uhr



### Ökumenischer Leb-mit-Treff Parsberg

**Telefon:** Sr. Pietro Prechtel 09492 / 9543610; Jutta Spengler / 5299

**Öffnungszeiten der Tafel:** Jeden Mittwoch von 14:00 bis 14:30 Uhr  
und Samstag von 14:00 bis 15:00 Uhr.

**Sachspenden** können nur Mittwoch und Samstag zwischen 11:00  
und 12:00 Uhr im Sportheim Parsberg abgegeben werden.

## TELEFON- UND E-MAIL-VERZEICHNIS DER STADTVERWALTUNG PARSBERG

Anschrift: Alte Seer Str. 2, 92331 Parsberg  
 Telefon zentral: 09492 / 9418-0  
 Fax zentral: 09492 / 9418-30  
 Fax Bürgerbüro und Finanzverwaltung: 09492 / 9418-42

### AMTSLEITUNG

1. Bürgermeister: buergermeister@parsberg.de  
 Hr. Bauer 9418-27  
 Vorzimmer: vorzimmer@parsberg.de  
 Fr. Braun 9418-26  
 Geschäftsleitung: schmidmeier@parsberg.de  
 Hr. Schmidmeier 9418-16

### HAUPTAMT, PERSONAL

Hauptamt: schmidmeier@parsberg.de  
 Hr. Schmidmeier 9418-16  
 Personal: fuchsgrubber@parsberg.de  
 Fr. Fuchsgrubber 9418-25  
 EDV, Beschaffung: stagat@parsberg.de  
 Hr. Stagat 9418-23  
 Öffentlichkeitsarbeit, Veranstaltungen, Burgareal, Mehrzweckhalle:  
 Hr. Pöller 9418-35 veranstaltungen@parsberg.de

### BÜRGERBÜRO / STANDESAMT

Einwohnermeldeamt, Passwesen, Renten, Ordnungsamt:  
 Fr. Nutz 9418-11 nutz@parsberg.de  
 Fr. Mirbeth 9418-13 mirbeth@parsberg.de  
 Standesamt: standesamt@parsberg.de  
 Hr. Schmid 9418-15

### BAUAMT

Hr. Erdinger 9418-22 erdinger@parsberg.de

### FINANZVERWALTUNG

Kämmerei: weigert@parsberg.de  
 Fr. Weigert 9418-33  
 Fr. Mödl 9418-17 moedl@parsberg.de  
 Fr. Walter 9418-17 walter@parsberg.de

### Steuern und Abgaben:

Hr. Schaller 9418-18 schaller@parsberg.de

### Kasse:

Hr. Fischer 9418-21 fischer@parsberg.de

### Buchhaltung:

Fr. Bayerl 9418-19 bayerl@parsberg.de  
 Fr. Kalweit 9418-20 kalweit@parsberg.de

### TECHNISCHES BAUAMT

Leiter Bauhof, Stadtbaumeister:

Hr. Behringer 9418-40 behringer@parsberg.de  
 Hr. Burger 9418-41 burger@parsberg.de

### STADTBÜCHEREI

Fr. Vogl, Fr. Reindl 90 77 384 buecherei@parsberg.de

### BAUHOFF

Hr. Harfolk 9418-34 bauhof@parsberg.de

### KLÄRANLAGE

Hr. Perras, Hr. Schrems 1223 klaerwerk@klaerwerk-parsberg.de

### STÄDTISCHER KINDERGARTEN

Fr. Nickert 6419 info@kindergarten-parsberg.de

### GRUNDSCHULE

Fr. Rausch 5739 sekretariat@grundschule-parsberg.de

### MITTELSCHULE

Hr. Ferstl 90104-0 sekretariat@mittelschule-parsberg.de

### BURG / MUSEUM

Hr. Olav, Hr. Skalet 1505 burgmuseum-parsberg@t-online.de

### FREIBAD

Hr. Fruth 5338

### TOURISTIKVERBAND

Fr. Werth 9418-12 tourismus@parsberg.de

### JUGENDPFLEGE

Fr. Hiller, Fr. Kratzer 0151/57511296 jugendpflege.parsberg@gmx.de

**AKTUELLES**

Hier erfahren Sie alles was es Neues und Interessantes in, um und von Parsberg gibt

## Das neue Burg Café Parsberg wurde feierlich eingeweiht



Die Einweihung als Startschuss für das Burg Café

[www.burgcafe-parsberg.de](http://www.burgcafe-parsberg.de)

In weniger als einem halben Jahr ist mit viel ehrenamtlichem Engagement einer Gruppe von Bürgern und der tatkräftigen Unterstützung regionaler Handwerksbetriebe ein Burg Café entstanden, das wohl seinesgleichen sucht. "Es ist das Sahnehäubchen auf dem Burgareal" stellte Bürgermeister Josef Bauer allerdings nicht in dem Pavillon, sondern davor in einem Festzelt fest. Die vielen Ehrengäste hätten auch im historischen Bauwerk, das nun für ein Café genutzt wird, keinen Platz gehabt. Umso mehr waren sie nach dem offiziellen Teil und der anschließenden Führung begeistert von dem Ambiente.

Wie bereits berichtet, und bei der Begrüßung von Josef Ehrnsperger wiederholt, hatte Bürgermeister Josef Bauer schon seit längerer Zeit den Traum, den historischen Pavillon im Burggarten mit Leben zu füllen. "Früher gehörten zur Schlossgartenmauer vier Pavillons. Der letzte Pavillon wurde nun aus dem Dornröschenschlaf geholt", erklärte Ehrnsperger. Die vorherigen Jahre hatte Albert Fromm als Hausmeister mit seiner schützenden Hand dafür gesorgt, dass der Pavillon überhaupt erhalten werden konnte, dankte Ehrnsperger. In kürzester Zeit fanden sich zwei Dutzend Parsberger Bürger, die sich ehrenamtlich für das Projekt engagieren wollten, mit der Vereinsgründung "Förderverein Parsberger Burgpavillon" war das "Kind" geboren.

Ausdrücklich betonte Ehrnsperger in seiner Rede, dass es Zweck des Vereins wie des Cafés sei, den Pavillon zu erhalten und ein Café ehrenamtlich zu betreiben. Den Pavillon habe man daher vom Freistaat Bayern und der Stadt Parsberg anmieten können - immer unter dem Aspekt, dass der Verein selbstlos tätig ist und nicht in erster Linie wirtschaftlich tätig ist. Auch würden die Mitglieder keine Anteile am Überschuss und auch keine sonstigen Zuwendungen aus Mitteln des Vereins erhalten.

Bürgermeister Josef Bauer stellte in seiner Rede fest, dass man nun das Burgareal nicht nur anschauen könne, sondern es sei jetzt durch das kleine und Café erlebbar.

Mit Stolz auf diese Bereicherung dankte er allen voran den Stadträten und dem "Manager" Günter Krotter, der auch die regionalen Firmen in die "Pflicht" genommen habe, sich an der Umsetzung kostengünstig zu beteiligen. Das Stadtoberhaupt bedankte sich auch im Namen von Günter Krotter bei Bettina Frank vom staatlichen Bauamt und beim Architekten Alois Iberl sowie bei der Stadtverwaltung und dem Bauhof selbst. Namentlich aufgezählt wurden die Firmen Freitag, MC-Tech Metallbau, Art of Noise, Schmitz Trockenbau, Schreinerei Krotter, Lisa's Stoffstube, Moser Bau, Josef Kratzer, Möbelhof, W+F Haustechnik, Schreinerei Michael Meier, C&T Krotter, sowie die Neumarkter Lammsbräu, der Lions Club, der Touristikverband Parsberg-Lupburg und das Romantik Hotel Hirschen.

"Gott will, dass es uns gut geht" stellte Pfarrer Thomas Günter fest, der gemeinsam mit dem evangelischen Pfarrer Hans-Joachim Gonser den Segen spendete.

Regelmäßig an den Sonntagen von 13 bis 18 Uhr werden in dem historischen Bauwerk aus dem 15. Jahrhundert auf zwei Etagen dann heiße und kalte Getränke sowie Kuchen serviert. Während im Erdgeschoss an einem Tisch und an der Theke Platz für rund ein Dutzend Gäste ist, stehen im Obergeschoss an fünf Tischen rund 20 Sitzplätze für die Burgcafé-Besucher zur Verfügung. Wichtig ist Josef Ehrnsperger die Feststellung, dass das Burgcafé keine Konkurrenz zu einheimischen Gastronomiebetrieben sein soll, sondern ein Beitrag zur Steigerung der Attraktivität des Burgareals.

Text / Fotos: Vera Gabler



## Startschuss für das Digitale Gründerzentrum Parsberg



Übergabe der Förderbescheide für das Digitale Gründerzentrum Parsberg, v.l.: Landrat Willibald Gailler, Finanzminister Albert Füracker, Bürgermeister Josef Bauer und Wirtschaftsminister Hubert Aiwanger

„Es freut mich, dass wir hier und heute den Startschuss für ein Digitales Gründerzentrum geben können. Wir fördern das, weil wir überzeugt davon sind, dass dies ein Impuls für die gesamte Region sein wird.“ Mit diesen Worten überreichte der Bayerische Staatsminister für Wirtschaft, Landesentwicklung und Energie, Hubert Aiwanger (FW), zusammen mit seinem Kabinettskollegen, Finanz- und Heimatminister Albert Füracker (CSU) zwei Förderbescheide in einer Gesamthöhe von 631.500 Euro für das Digitale Gründerzentrum Parsberg.

Der Freistaat Bayern unterstützt landesweit den Aufbau von 19 Digitalen Gründerzentren an 27 Standorten – eine Kooperation von Wissenschaft, Unternehmensgründung und Unternehmensverflechtung. Konkret geht es darum, neben der Pflege des vorhandenen Unternehmensbestandes im Sinne einer regional orientierten Wirtschaftspolitik, vor allem auch Existenzgründer in neuen Märkten und die hierzu erforderlichen Netzwerkaktivitäten durch die Schaffung kreativer Milieus zu unterstützen. Das Digitale Gründerzentrum in Parsberg entsteht unter dem Dach des neuen Technologiecampus Parsberg-Lupburg. Dort wurden die beiden Staatsminister unter anderem erwartet von Bürgermeister Josef Bauer (CSU), Landrat Willibald Gailler (CSU), dem stellvertretenden Regensburger Landrat Willibald Hogger (FW), vielen Bürgermeistern aus den umliegenden Kommunen, Vertretern der Ostbayerischen Technischen Hochschule Regensburg und der Technischen Hochschule Deggendorf, von zahlreichen Sponsoren und Firmenvertretern sowie vom künftigen Projektmanager des Gründerzentrums Thomas Brandl.

Bürgermeister Bauer erinnerte daran, dass sich die Stadt Parsberg als aufstrebendes Mittelzentrum im

südlichen Landkreis Neumarkt um den Standort eines Digitalen Gründerzentrums beworben habe, um den Bereich Wirtschaft und damit hochqualifizierte Arbeitsplätze im ländlichen Raum abzudecken. „Digitalisierung bedeutet mehr, als nur Glasfaserleitungen zu verlegen“, erklärte Bauer und freute sich: „Dank der großzügigen Förderung des Freistaates Bayern und den Sponsoren allesamt aus der Region, kann dieses zukunftsweisende Projekt realisiert werden.“ Die Stadt Parsberg werde gemeinsam mit den beiden hier ansässigen Hochschulen beste Voraussetzungen bieten können, um die Wirtschaft in der Region zu stärken.

120 Millionen Euro gibt der Freistaat laut Wirtschaftsminister Aiwanger für die Digitalen Gründerzentren aus. Der Minister unterstrich ganz bewusst, dass man damit alle Regionen in Bayern stärken wolle: „Wir wollen draußen auf dem Land die Wirtschaft von morgen entwickeln, alle klugen Köpfe auffangen und ihnen eine Anlaufstation geben.“ Aiwanger forderte die Vertreter der Wirtschaft dazu auf, laufend ihre Arbeitsprozesse zu hinterfragen. Digitalisierung sei Schritt dazu. Finanzminister Füracker erklärte: „Alles was wir hier tun, soll der Stärkung der Wirtschaft in unserer Heimat dienen. Es ist gut, dass Hochschule auch im Landkreis Neumarkt stattfindet und dass die Unternehmerschaft dahintersteht.“ Landrat Gailler sagte: „Mit der Förderung des Digitalen Gründerzentrums erkennt der Freistaat an, dass der Landkreis ein starker Standort ist. Der Vizepräsident der OTH Regensburg, Ralph Schneider, und der Präsident der TH Deggendorf, Peter Sperber, sprachen übereinstimmend von einer idealen Kombination aus Digitalem Gründerzentrum und Technologiecampus.“

Text / Foto: Werner Sturm

## Kunst im neuen Stadtpark in Parsberg um ein weiteres Kapitel erweitert



Im Park steht die Skulptur „Völkerball“, bestaunt von Bürgermeister Josef Bauer, Peter Alois Brutler, und Wiebke Fett.

Mit den Steinskulpturen „Völkerball“ und „Schmetterlinge im Bauch“ wurde das Thema Kunst im neuen Stadtpark in Parsberg um ein weiteres Kapitel erweitert. Die beiden Arbeiten des Künstlers Peter Alois Brutler vervollständigen seine Trilogie, die im Juli 2018 mit der Skulptur „Annäherung“ ihren Anfang genommen hatte.

Vor mehr als zwei Jahren hatte die Stadt in Zusammenarbeit mit der Kunstgilde einen Kunstwettbewerb Stadtpark initiiert. Auf Empfehlung einer Jury wurde der in der Rudolfshöhe bei Parsberg lebende Künstler Peter Alois Brutler mit der Umsetzung des Projektes betraut. Im Juli 2018 wurde dann in einem kleinen Festakt die Skulptur „Annäherung“ aufgestellt. Aus Kelheimer Auer-Kalkstein gefertigt, steht sie auf einem Sockel und zeigt ein sitzendes, sich in die Augen schauendes Paar. Jüngst trafen sich nun wieder einige an Kunst interessierte Bürgerinnen und Bürger, der Künstler selbst, Regine Scholtysek von der Kunstgilde Parsberg, Bürgermeister Josef Bauer sowie Wiebke Fett von der Städtebauförderung an der Regierung der Oberpfalz, um die Skulpturen „Schmetterlinge im Bauch“ vor dem Burgsaal und „Völkerball“ im Schatten der Bäume im Park offiziell vorzustellen. Peter Alois Brutler beschreibt seine Werk so: „Schmetterlinge im Bauch zeigt eine junge Frau die träumerisch und sehnsüchtig an diesem Treffpunkt an der Burg auf

ihren Freund wartet. Völkerball zeigt in der Sichtachse einen Jüngling, der zu seinem Glück gezwungen werden muss. Der Ball an seinem Fuß ist eine Andeutung an den Pfeil des Amors, von dem er getroffen wurde, obwohl er ausweichen wollte.“ Bürgermeister Bauer dankte allen Beteiligten und wünschte sich, dass die Besucher bei einem Spaziergang durch den Stadtpark und beim Betrachten der Kunstwerke Ruhe und Entschleunigung finden.

Bauoberrätin Fett sagte als Vertreterin der Regierung zu den Gästen: „Die Stadt Parsberg hat im vergangenen Jahr eine beispielhafte städtebauliche Entwicklung erlebt. Ein Beispiel der vielen herausragenden Maßnahmen ist die preisgekrönte Entwicklung des Burgareals, das bei Gesamtkosten von 4,5 Millionen Euro von der Städtebauförderung mit 2,7 Millionen Euro bezuschusst werden konnte.“ Ein Prozent davon stelle die Städtebauförderung pauschal zur Realisierung von Kunst zur Verfügung, erläuterte Fett und stellte fest: „Aus meiner Sicht wird mit den Skulpturen den Bürgern der Stadt, die in hohem Maße an der Gestaltung des Parks mitgewirkt haben, ein Denkmal gesetzt.“

Text / Fotos: Werner Sturm



Der Kupferstich „Schlittenfahrt am Kapellenberg“ von Wilhelm Schweizer (1925 - 2004) ist ein erster Versuch aus dem Ende der 40er Jahre. Schon immer inspirierte das Burgareal die Parsberger Kunstszene.

## Neubürgerempfang – Parsberg wächst und gedeiht



*Bürgermeister Josef Bauer freute sich zusammen mit einigen Stadträten der verschiedenen Fraktionen, die neuen Parsberger Bürger zu begrüßen.*

Dieser Neubürgerempfang ist bereits eine lieb gewonnene Tradition geworden. Beim Empfang gab es dann Informationen zur Stadt aus erster Hand des Bürgermeisters. Auch die weiteren Vorhaben und Planungen, unter anderem bezüglich des Bahnhofes, der Erweiterung der Grundschule oder die Neugestaltung des Gesundheitszentrums in der Stadt wurden geschildert.

Auch Freizeittipps wurden gegeben. Die Neu-Parsberger kamen gerne mit dem Bürgermeister und den Stadträten ins Gespräch. So erzählte eine Dame, dass sie seit dem Frühjahr in der Stadt wohne, aber bereits vor 30 Jahren Freundschaft zur Stadt geschlossen habe.

*Text / Foto: Christiane Vatter-Wittl*

## Das Burgmuseum Parsberg wurde gelobt

Am 05.07.2019 besuchte Herr Kube zusammen mit seiner Frau im Rahmen des bayerischen Museumstages das Burgmuseum Parsberg. Der renommierte Fachmann Jan K. Kube ist selbst Sammler und Händler von historischen Militaria und gibt als Experte bei Kunst + Krempel gerne Auskunft über Herkunft und Geschichte von Waffen, Uniformen und Orden. Jan K. Kube betreibt seit 1969 ein international bekanntes Spezialgeschäft für Orden, Militaria und Alte Waffen in München. Seit 1974 führt er außerdem regelmäßig Spezialauktionen zu diesen Fachgebieten durch, die seit 1983 in seinem über 600 Jahre alten Schloß in Sugenheim / Mittelfranken stattfinden.

Ins Gästebuch vom Burgmuseum schrieb Herr Kube folgende Zeilen:

"Neben der insgesamt beeindruckend umfassenden Ausstellung zum Leben vergangener Zeiten, ist die Ausstellung zur Zeit 1933-1945 besonders ausführlich und

in tausenden von Sachzeugen dargestellt. Es ist für mich die beste Ausstellung zu diesem Thema in einem bayerischen Museum. Gratulation!"

*Text / Foto: Stadt Parsberg / BR, Michael Franke*



*Jan K. Kube, Militaria Auktionator, Sugenheim und Experte bei Kunst und Krempel des Bayerischen Fernsehens'*

## 30 Jahre Bauernmarkt in der Parsberger Stadtmitte



Über den Erfolg des Bauernmarktes freuen sich v.l. Franz Baumer, Christian Grasse, Willibald Gailler, Josef Beer, Josef Bauer, Albert Füracker und Michael Gruber.

Im Landkreis Neumarkt versorgen derzeit sechs Bauernmärkte ihre Kunden mit frischen Lebensmitteln aus der Region. Der Bauernmarkt in Parsberg wurde 30 Jahre alt und das wurde jetzt entsprechend gefeiert.

Immer am Freitagnachmittag von 13.30 Uhr bis um 18 Uhr öffnet in der Stadtmitte von Parsberg der Bauernmarkt seine Pforten. Zum Jubiläum war ein Zelt aufgebaut, in dem die Marktbesucher mit Kaffee und Kuchen, Wiener und Brezeln, Käse und diversen Getränken bewirtet wurden. Die Musikanten Wolfgang Drescher und Heinz Siewert auf und die Bäuerin Anni Simon aus Döllwang backte frische Küchel. An einem Beratungsstand für Direktvermarktung des Amtes für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten konnten sich Groß und Klein bei Birgit Forster-Rösel und Michael Ferstl ein Müsli aus regionalen Zutaten zusammenmischen.

Der erste Bauernmarkt in Parsberg war am 6. Oktober 1989. Seitdem ist Josef Beer aus Schnufenhofen Sprecher der Standbetreiber. Er erinnerte daran, dass im Jahr 1988 in Neumarkt der erste Bauernmarkt in Bayern seine Pforten öffnete (heute sind es derer übrigens rund 170 im Freistaat). Schon ein Jahr später sei es der Wunsch aus der regionalen Landwirtschaft sowie von Seiten der Verbraucher gewesen, einen solchen auch in Parsberg zu eröffnen. Im Oktober 1989 ging es los. „Das erste halbe Jahr hat die Stadt Parsberg an jedem Freitag die Marktstände von Neumarkt nach Parsberg transportiert, damit die Marktbesucher ihre Produkte anbieten konnten“, sagte Beer. Dann seien die ersten Verkaufsanhänger angerollt. Der Marktsprecher freute sich: „Die Nachfrage nach regionalen Produkten ist in letzten 30 Jahren von Jahr zu Jahr gewachsen. Deshalb

könne man heute mit sieben Anbietern die Grundnahrungsmittel wie Brot, Eier, Geflügel, Bio-Eier, Bio-Kartoffel, Gemüse, Käse und Fleisch anbieten. Und man arbeite daran, dass Angebot weiter auszubauen, zum Beispiel mit Milchprodukten. „Die Kunden schätzen die hausgemachten Produkte sehr, denn der Erzeuger steht ihnen direkt und beratend gegenüber. „Zudem sind die Wege kurz und der Verbraucher weiß genau, wo die Produkte herkommen.“

Bürgermeister Josef Bauer rief die Marktbesucher und die Kunden dazu auf, dem Bauernmarkt die Treue zu halten, damit der auch in Zukunft seinen bisher so erfolgreichen Weg weitergehen könne. Der Rathauschef sagte zu, bei der anstehenden Innenstadtgestaltung einen geeigneten Platz für den Bauernmarkt einzuplanen, der es zulasse, ihn noch breitgefächerter auszustatten. „Wer länger denkt, kauft näher ein“, sagte Bauernobmann Michael Gruber. Essen sei ein Genuss, der Bauernmarkt eine Brücke zwischen Erzeuger und Verbraucher. Landrat Willibald Gailler sagte: „Was sich hier vor drei Jahrzehnten im Kleinen entwickelt hat, ist zur Erfolgsgeschichte geworden. Hier kann man nicht nur einkaufen, sondern auch kommunizieren und Kontakte pflegen.“ Finanz- und Heimatminister Albert Füracker erklärte: „Ob ein Bauernmarkt erfolgreich ist, entscheidet der Verbraucher. Hier wird es gut angenommen, dass es bäuerliche Qualitätsprodukte mitten in der Stadt zum Kaufen gibt.“ Zum Jubiläum gratulierten ferner Landwirtschaftsdirektor Franz Baumer und Christian Grasse, der Vorsitzende vom Bauernmarkt Neumarkt.

Text / Foto: Werner Sturm

## Bundessieger 2019 aus Parsberg

Leonhard Lehner aus Parsberg beendete seine Lehre bei der Firma Meier Fußboden Raumgestaltung in Hörmannsdorf als Kammer- und Landessieger Bayern. Dies qualifizierte ihn zur Teilnahme am Bundesleistungswettbewerb in Berlin, der am 08.11. stattfand.

Mit großem Interesse verfolgten rund 400 Zuschauer die Veranstaltung in der Max-Bill-Schule in Berlin. Leonhard setzte sich in einem starken Teilnehmerfeld ab und wurde zum Bundessieger der Bodenleger gekürt. Beim Wettbewerb musste er unter Zeitvorgabe 2 Musterplatten aus Linoleum und Teppichboden erstellen. Zudem floss sein Gesellenstück (Gitarre aus Linoleum) in die Bewertung mit ein. Besonders war dieses Jahr, dass beide Bundessieger Bodenleger und Parkettbodenleger aus Bayern und dann auch noch aus dem Kammerbezirk Niederbayern/Oberpfalz kommen. Das gab es noch nie.

Die Siegerehrung erfolgte bei einer Schifffahrt auf der Spree und rundete den Wettbewerb ab. Beide absolvierten ihren Berufsabschluss in der Berufsschule Neustadt a. d. Aisch. Der frisch gekürte Bundessieger hat nun die Chance sich bei einem Training auf der Weltmesse für Fußböden Domotex in Hannover für den Wettbewerb "EuroSkills" 2020 in Graz zu empfehlen.

Text / Foto: Michael Meier



Leonhard Lehner mit seinem Gesellenstück

## STADTBLATT VERLOSUNG

Das PARSEBERGER STADTBLATT verlost diesmal **Gewinne** von der „Kaffeerösterei Parsberg“ und dem „MehrLebenVerlag“:

1. Preis: Cappuccino-Set + 1kg Kaffee
2. Preis: 1kg Kaffee
3. Preis: Kalender "Heimatlich(t)" 2020

Senden Sie einfach eine **E-Mail** mit dem Betreff „Verlosung Kaffee / Kalender Nr. 6/2019“ an: **gewinnspiel@parsberger-stadtblatt.de**  
Die/der Gewinner/in wird per E-Mail benachrichtigt. Die Gewinne werden dann von der Kaffeerösterei bzw. Buchfink Parsberg überreicht.

**E-Mail schreiben und gewinnen!**



**Einsendeschluss:  
31. Dezember 2019**

Pro Person und pro E-Mail-Adresse darf nur einmal teilgenommen werden. Mehrfachteilnahmen (ein Name mit mehreren E-Mail-Adressen ODER mehrere Namen mit gleicher E-Mail-Adresse) sind ausgeschlossen. Der Initiator behält sich vor, Teilnehmer im Falle einer Mehrfachteilnahme vom Gewinnspiel auszuschließen.

Die/der Gewinner/in wird unter Ausschluss der Öffentlichkeit per Zufall neutral ermittelt. Der Gewinn wird nicht zugesendet.

Ihre per E-Mail gesendeten Daten werden nicht an Dritte weitergegeben und dienen nur zur Gewinnermittlung und Kontaktaufnahme durch den Initiator und/oder Sponsor für diese Verlosung. Teilnehmer willigen mit der Teilnahme automatisch ein.

## Herzlichen Glückwunsch!



In der letzten Ausgabe gab es verschiedene Preise rund um die diesjährige Burgweihnacht zu gewinnen. Budenwichtel Bernhard Schmid überreichte den 1. Preis, einen 30,- Euro Verzehr-Gutschein an Frau Susanne Gummermann. Außerdem haben einen Verzehr-Gutschein im Wert von 10,- bzw. 20,- Euro Frau Monika Pappi und Herr Christian Zednik gewonnen. Wir gratulieren nochmals herzlich und bedanken uns für die Teilnahme.

Einen Sonderpreis und ein herzliches Dankeschön erhielt Herr Eduard Blank.

## Berufsfeuerwehrtag 2019 in Parsberg



Die Teilnehmer des diesjährigen Berufsfeuerwehrtag in Parsberg stellten sich vielen Aufgaben.

„24-Stunden-Dienst bei der Feuerwehr“ lautete das Motto im Rahmen des Berufsfeuerwehrtages, den die Feuerwehr Parsberg veranstaltete. Der Koordinator des Einsatztages Florian Ferstl hatte ein ambitioniertes Programm erarbeitet. Neben dem theoretischen und praktischen Unterricht über Feuerwehrvorschriften und Gerätschaften mussten sich die Teilnehmer fünf größeren Einsatzaufgaben stellen.

Um 08:52 Uhr Samstag Früh: Alarmierung der Brandmeldeanlage der Mittelschule Parsberg. Eine kleine Einheit rückte aus. Vor Ort wurde Rauchentwicklung erkannt. Der Einsatzleiter leitete die Alarmstufenerhöhung auf B4 - Schule ein. Es musste nicht nur ein Brand bekämpft werden, sondern auch Schüler aus den oberen Stockwerken des Schulgebäudetraktes mittels Drehleiterfahrzeug und Steckleiter gerettet werden. Auch das BRK Parsberg war mit mehreren Fahrzeugen und Rettungskräften vor Ort, um verletzte Personen zu versorgen. Angesichts der Tatsache, dass sich bei Unterrichtszeiten rund 350 Schüler im Schulgebäude befinden, mag sich dieses Übungsszenario niemand in der Realität vorstellen. Aufmerksame Beobachter dieses Einsatzablaufes waren neben anderen „Schaulustigen“ auch Rektor Matthias Ferstl und Hausmeister Günther Srbecky. Allesamt waren überrascht und beeindruckt, wie routiniert selbst die „neuen“ Einsatzkräfte der Jugendfeuerwehr schon die erforderlichen Einsatzabläufe beherrschen.

Natürlich wurden die Jugendlichen auch von erwachsenen Einsatzkräften der Aktivengruppe der Parsberger Feuerwehr bei diesem Einsatz unterstützt, z.B. Fahrzeuge und Gerätschaften bedienen, die diese noch nicht bedienen können bzw. dürfen. Florian Ferstl äußerte sich als „Einsatzleiter“ im Gespräch mit unserer Zeitung sehr zufrieden über den komplexen Übungsablauf, der auch die „Profis“ der Aktivengruppe vor Herausforderungen stellen würde. Der Brand an einer Schule bei laufendem Unterricht gilt als „Super-Gau“ für alle Rettungskräfte.

Gerade deswegen übt man auch schon mit der Feuerwehrjugend solche Einsatzszenarien, weiß Florian Ferstl. Die weiteren Übungsszenarien des Tages, zu denen die 34 beteiligten Einsatzkräfte noch ausrückten, teils auch zu nächtllicher Stunde, waren zwar auch fordernd, aber nicht ganz so spektakulär, wie der Schuleinsatz.

Die folgenden Szenarien sorgten dafür, dass die Feuerwehr-Truppe nicht an Ausruhen denken konnte. Bei Rudenshofen musste eine Person nach einem Waldunfall gerettet werden. Im städtischen Pumpwerk in Hörmannsdorf musste eine verunglückte Person aus einem tiefen Schacht gerettet werden. Ein Luftbeobachter meldete starke Rauchentwicklung beim Grill- und Zeltplatz Parsberg. Auch hier mussten die Jugendlichen ausrücken. Das Retten einer Person nach einem Verkehrsunfall unter Einsatz des hydraulischen Rettungssatzes wurde auch geübt.

Die Stützpunkt Feuerwehr Parsberg freut sich über jeden Neuzugang. Ab 12 Jahren kann man der Jugendfeuerwehr beitreten. Nicht nur Jugendliche, auch über 18-Jährige sind willkommen, wie man an der erfolgreichen Quereinsteiger-Gruppe sieht. Bei Interesse einfach Kontakt über die Homepage der Feuerwehr Parsberg aufnehmen.

Text / Fotos: Feuerwehr Parsberg



Eine der Aufgaben – Rettung nach einem Waldunfall

## Drei Parsbergern wurden Dank-Urkunden verliehen



Bürgermeister Josef Bauer gratulierte und dankte den Geehrten im Namen der Stadt Parsberg und auch persönlich sehr herzlich. Thomas Seger von der Kommunalaufsicht im Landratsamt schloss sich den Glückwünschen an.

Als leuchtende Vorbilder für ehrenamtliches Engagement in der kommunalen Selbstverwaltung hat Landrat Willibald Gailler 3 Männer aus Parsberg bezeichnet, die mit der kommunalen Dank-Urkunde geehrt wurden.

Der Landkreischef wörtlich: „Mit Ihrer langjährigen Tätigkeit in den kommunalen Selbstverwaltungsorganen haben Sie maßgeblich zur guten Entwicklung unseres Landkreises sowie unserer Städte und Gemeinden in den letzten Jahrzehnten beigetragen. Dafür danke ich Ihnen im Namen des Landkreises und besonders auch persönlich sehr herzlich. Auch der Freistaat Bayern schätzt Ihre Arbeit sehr. Der Bayerische Innenminister Joachim Herrmann hat Ihnen daher für Ihr langjähriges verdienstvolles Wirken in der kommunalen Selbstverwaltung Dank und Anerkennung in Form einer Dank-Urkunde ausgesprochen. Ich darf Ihnen heute diese Urkunde überreichen.“

Text / Foto: Landratsamt Neumarkt / Michael Gottschalk



### Günter Krotter

- Mitglied im Stadtrat von 05/1996 bis heute



### Berno Kleber

- Mitglied im Stadtrat von 05/1990 bis heute  
- Dritter Bürgermeister der Stadt Parsberg von 2008 bis 2014



### Hans-Jürgen Hopf

- Mitglied im Stadtrat von 05/1996 bis heute  
- Dritter Bürgermeister der Stadt Parsberg von 2014 bis heute  
- stv. Jugendbeauftragter beim Kreisjugendring Neumarkt i.d.OPf. 06/1996 bis 2002

## Buchneuheiten Herbst 2019 in der Stadtbücherei

Die Buchneuheiten für den Herbst 2019 sind da: z.B. der neue Asterix „Die Tochter des Vercingetorix“, das Guinnessbuch der Rekord 2020, von Jussi Adler-Olsen „Opfer2117“ um nur einige der Titel zu nennen. Ganz druckfrisch gibt es den 6. Band der Sieben-Schwestern-Reihe „Die Sonnenschwester“ zum Ausleihen. Für die Leser/innen von Heimatromanen sind 30 neue Titel aufgenommen worden. Der Bestand an Hörbüchern ist um 60 Stück (verschieden Genres) für Erwachsene und um 39 für Kinder erweitert worden. Die bei Wanderfreunden beliebte Wanderführerserie „Hikeline“ gibt es jetzt in

der Bücherei. Auch zum Thema Umwelt und Nachhaltigkeit sind neue Sachbücher eingetroffen. Die neuen Medien stehen zur Ausleihe bereit und können in der Stadtbücherei zu den gewohnten Öffnungszeiten ausgeliehen werden.

### Öffnungszeiten:

Dienstag: 14:00 – 18:00 Uhr  
Mittwoch: 11:00 – 16:00 Uhr  
Donnerstag: 14:00 – 18:00 Uhr  
Freitag: 13:00 – 16:00 Uhr

## Projektwoche Klima an der Mittelschule Parsberg



Schüler der Mittelschule Parsberg stellen ihre Arbeiten vor

Anderswo wird die Schule geschwänzt und auf den Straßen demonstriert um Gehör zu finden, die Schüler und Lehrer der Mittelschule Parsberg packen gemeinsam mit an! Im Rahmen einer Projektwoche, die bezeichnend unter dem #klima stand beschäftigten sich alle Klassen der Mittelschule im Unterricht mit Themen und Projekten rund um Gesundheit und Nachhaltigkeit. Praktisch und vor allem in engem Bezug zur Lebenswelt waren die Themen, die sich die einzelnen Klassen ausgesucht hatten.

Die jüngeren Schüler beschäftigten sich großflächig mit dem Thema „Müll“. Zum einen besuchten sie den Wertstoffhof und lernten, wie die einzelnen Abfallsorten getrennt und wiederverwertet werden. Zum anderen setzten sie das Gelernte gleich an der Schule um. Während die einen konkrete Umfragen zum ökologischen Fußabdruck der Schule machten, gestalteten die anderen neue Plakate für das an der Schule gut funktionierende Mülltrennungssystem. Der ein oder andere brauchte aber dann doch noch ein wenig Nachhilfe, wenn es um die Frage ging, was man mit verschmutzten Verbundpackungen machen soll: Sind die Verpackungen sauber, gehören sie in den gelben Sack, sind sie verschmutzt, gehören sie in den Restmüll.

Eine Ganztagesklasse machte es sich zur Aufgabe den Verbrauch Plastikbechern und Capri-Sonne-Beuteln zu erheben. Sie kamen zu dem Schluss, dass täglich rund 120 Plastikbecher und 110 Beutel der Limonade verbraucht werden. Nur etwa die Hälfte davon kann recycelt werden. Recycling und Reuse war ein weiteres Thema. So brachten die Lehrerinnen kreative Ideen mit, wie man die benutzten Verpackungen sauber macht und anschließend wiederverwerten, sprich „upcyclen“ kann. So entstanden tolle Deko-Objekte, nützliche Stifthalter, Pflanzbecher und sogar extravagante Lichtobjekte.

Ganz anders aber ebenso nachhaltig zeigte sich die M7, die einen Kleidertausch anbot. So konnten gut erhaltene und überaus modische Oberteile den Besitzer wechseln. Des Weiteren wurde sich mit dem Müll beschäftigt, den eine Klasse beim Frühstück produziert und wie man ihn einsparen kann, auch wie viel Müll eine vierköpfige Familie pro Jahr erzeugt wurde berechnet. Es sind insgesamt 2468 kg pro Jahr.

Die Großen beschäftigten sich mit dem Thema Fair Trade. Sie zeigten ihren Mitschülern, was Fair Trade bedeutet und wie gut solche Produkte schmecken können. In Zukunft werden Fair Trade Riegel im Kiosk angeboten. Die Großen beschäftigten sich außerdem mit dem Mikroplastik in der Nahrungskette der Fische und schließlich des Menschen. Auch mit dem Thema Ernährung wurde sich beschäftigt und welche Auswirkungen das Essverhalten auf das Klima hat.

Um präventiv vorzugehen wurde für die 9.ten Klassen das Projekt „Basta“ durchgeführt um psychische Erkrankungen frühzeitig zu erkennen und zu behandeln. Die Projektwoche endete mit einem großen Präsentationstag am Freitag.

Schulleiter Matthias Ferstl zeigte sich stolz über die Arbeit der Jugendlichen. Er bekräftigte, dass gerade in einer Schule auch das zwischenmenschliche Klima wichtig ist und deshalb Achtung, Respekt, Toleranz und Rücksichtnahme auch wichtige Bestandteile des schulischen Ordnungsrahmens sind. Schüler und Lehrer fanden ein gemeinsames Fazit: Klimaschutz fängt bei jedem einzelnen an und jeder kann etwas dafür tun!

Text / Foto: Christiane Vatter-Wittl



## Walken für die psychische Gesundheit



Zur internationalen Woche der seelischen Gesundheit 2019 in Parsberg veranstalteten Diakonie und Caritas in Parsberg eine Walkingaktion.

Jedes Jahr im Oktober findet weltweit der Tag der seelischen Gesundheit statt. Er wurde 1992 mit Unterstützung der Weltgesundheitsorganisation (WHO) ins Leben gerufen. Durch unterschiedliche Aktionen und Vorträge wird auf die Bedeutung der seelischen Gesundheit, die Belange psychisch erkrankter Menschen und die Chancen der Prävention hingewiesen. Seelische Gesundheit ist die Grundlage dafür, das eigene Leben aktiv und selbstständig zu gestalten. Psychische Erkrankungen, allen voran Depressionen und Angsterkrankungen, sowie Alkohol- und andere Suchterkrankungen, zählen nach Angaben der deutschen Gesellschaft für Psychiatrie und Psychotherapie zu den häufigsten Erkrankungen in unserer Gesellschaft. Mittlerweile leidet fast jeder Dritte, im Laufe seines Lebens einmal an einer behandlungsbedürftigen psychischen Krankheit.

Zum sechsten Mal luden daher Diakonie Neumarkt, Sozialpsychiatrischer Dienst Beratungsstelle für psychische Gesundheit und Caritas - Fachambulanz für Suchtprobleme Parsberg alle Bürgerinnen und Bürger ganz herzlich ein, gemeinsam mit den Stadträten und den Mitarbeitern der Stadtverwaltung zu walken. Unterstützt wird die Aktion wie immer vom Parsberger Bürgermeister Herr Josef Bauer. Unter dem Motto „gemeinsam aktiv – walken Sie mit und bleiben Sie fit“ liefen die zahlreichen Teilnehmer unter der Führung von Josef Hierl eine angenehme Runde über das neue Baugebiet Südost C, auf den Spitzberg hinauf und über die Drogenklinik wieder zurück zum Rathaus. Danach konnten sich alle Teilnehmer mit gesunden Snacks stärken.

*Text / Foto: Christiane Vatter-Wittl*

## St. Martin im Städtischen Kindergarten

Am 11.11.19 feierte der Kindergarten das Fest des heiligen Martin. Im Vorfeld erfuhren die Kinder so einiges über sein Leben und Wirken. Am Jahrestag seiner Beisetzung im Jahre 397 erzählt man sich besonders gerne die Legende der Mantelteilung. Auch die Kindergartenkinder hörten in den Wochen davor sehr viel über den heiligen Martin.

Als Höhepunkt trafen sich alle Kinder mit ihren Familien im Stadtpark. Mit selbstgebastelten Laternen zog man singend hoch zum Burggarten. Dort fand dann eine kleine Feier, gestaltet von den Vorschulkindern, statt. Nach einem Gedicht folgten noch ein Lichtertanz, die Fürbitten und ein Singspiel. Am Ende bekam jedes Kind ein Martinsbrötchen zum Teilen mit der Familie.



## Päckchen für Rumänien

Der Städtische Kindergarten beteiligte sich an einem Hilfsprojekt für bedürftige Familien in Rumänien. Jede Gruppe sammelte Spielsachen, Kleidung und Hygiene-Produkte, und packte zwei Pakete. Eines für ein Mädchen, und eines für einen Jungen.

Am 08.11.19 holte die Organisatorin Schwester Pietro diese Pakete ab. Sie bedankte sich im Vorfeld schon einmal im Namen der rumänischen Kinder. Die Kindergartenkinder konnten so aktiv ein wenig Weihnachtsfreude weitergeben.

## Heimatfriedhof App benachrichtigt Sie über Sterbefälle

Heimatfriedhof.online ist das Portal, welches Sie im Alltag über Todesanzeigen in der Gemeinde informiert und es funktioniert für den Nutzer denkbar simpel. Nachdem das Bestattungsunternehmen einen Sterbefall mit allen Terminen zur Bestattung eingetragen hat, erscheint automatisch am Smartphone eine Benachrichtigung. Sie können dabei selbst bestimmen, von welchen Gemeinden und Friedhöfen Sie die Infos haben möchten – von Ihrem Wohnort, dem benachbarten Friedhof oder von Ihrer ehemaligen Heimatgemeinde. Zum Service gehören zudem eine Darstellung aller Friedhöfe in der Gemeinde mit den wichtigsten Informationen und Neuerungen. Somit schaffen Webseite und App eine schnelle und zuverlässige Möglichkeit, über Todesfälle informiert zu werden. Der Eintrag ist für die Angehörigen zu 100% kostenfrei. Da wir stets einen guten Service für unsere Bürger bieten wollen, sind wir bei Heimatfriedhof Online dabei.

Auf [www.heimatfriedhof.online](http://www.heimatfriedhof.online) finden Sie alle Informationen. Sie können sich die App jetzt im App Store (für iPhone) und Google Play Store (für Android) kostenfrei herunterladen.

## Sprechtage Denkmalpflege

Der nächste Sprechtag mit dem Bayer. Landesamt für Denkmalpflege findet am Mittwoch, den 11.12. und Donnerstag, den 12.12.2019 statt.

Der Mittwochvormittag ist dabei für die Stadt Neumarkt i.d.OPf. reserviert. Um rechtzeitige Terminanmeldung mit Objekt und ungefähren Zeitbedarf wird gebeten.

## Sprechstunden der EUTB

Beratung für Menschen mit Behinderung, Personen die von einer Behinderung bedroht sind, deren Angehörige.

Wir beraten rund um das Thema Behinderung und zeigen Lösungs- und Hilfsmöglichkeiten für ihre Bedürfnisse auf. Wir sehen uns als Lotsen im vorhandenen Hilfesystem. Wir beraten niedrigschwellig, kostenfrei, anonym, parteiisch für unsere Ratsuchenden, auf Augenhöhe.

Um das Beratungsangebot möglichst einfach für jede und jeden erreichbar zu gestalten, führen wir monatlich Außensprechstunden in den Gemeinden durch.

Die nächsten Termine in Parsberg sind:  
Montag 02.12.2019, 13.01.2020, 03.02.2020  
jeweils 9:00 – 12:00 Uhr im Rathaus Raum 1.21

Wir würden uns freuen, wenn Sie vorab einen Termin vereinbaren

Ansprechpartner: Anke Kidan Tel. 0176 4079 1797 oder Email [eutbneumarkt@gmx.de](mailto:eutbneumarkt@gmx.de)

## Nachtbus Linie 1

Fahrplan während der regulären Saison (Nov. - März)

freitags & samstags	Hinfahrt	Rückfahrt
Günching	19:25	1:59
Deusmauer	19:29	1:55
Lengenfeld (b. Velburg)	19:32	1:52
Velburg, St. Anna	19:37	1:47
Parsberg, Bahnhof	19:52	1:37
Daßwang, Kirche	20:01	1:28
Seubersdorf, Bahnhof	20:08	1:21
Batzhausen, Ortsmitte	20:14	1:15
Mittersthal	20:22	1:07
Deining, Quartier am Schloss	20:27	1:02
Tauernfeld, Neumarkter Straße	20:29	0:58
Neumarkt, Bahnhof	20:44	0:45

Das Nachtbus-Tagesticket kostet nur 2,50 € je Fahrgast und berechtigt zu Hin- und Rückfahrt.

# Aktuelle Nachrichten über die Parsberg App





Hier ausschneiden

# Abfallkalender 2020



**STADT  
PARSBERG**

Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
1 Mi	1 Sa	1 So	1 Mi	1 Fr	1 Mo	1 Mi	1 Sa	1 Di	1 Do	1 So	1 Di
2 Do	2 So	2 Mo	2 Do	2 Sa	2 Di	2 Do	2 So	2 Mi	2 Fr	2 Mo	2 Mi
3 Fr	3 Mo	3 Di	3 Fr	3 So	3 Mi	3 Fr	3 Mo	3 Do	3 Sa	3 Di	3 Do
4 Sa	4 Di	4 Mi	4 Sa	4 Mo	4 Do	4 Sa	4 Di	4 Fr	4 So	4 Mi	4 Fr
5 So	5 Mi	5 Do	5 So	5 Di	5 Fr	5 So	5 Mi	5 Sa	5 Mo	5 Do	5 Sa
6 Mo	2	6 Fr	6 Mo	6 Mi	6 Sa	6 Mo	6 Do	6 So	6 Di	6 Fr	6 So
7 Di	7 Fr	7 Sa	7 Di	7 Do	7 So	7 Di	7 Fr	7 Mo	7 Mi	7 Sa	7 Mo
8 Mi	8 Sa	8 So	8 Mi	8 Fr	8 Mo	8 Mi	8 Sa	8 Di	8 Do	8 So	8 Di
9 Do	9 So	9 Mo	9 Do	9 Sa	9 Di	9 Do	9 So	9 Mi	9 Fr	9 Mo	9 Mi
10 Fr	10 Mo	7	10 Di	10 So	10 Mi	10 Fr	10 Mo	10 Do	10 Sa	10 Di	10 Do
11 Sa	11 Di	11 Mi	11 Sa	11 Mo	11 Do	11 Sa	11 Di	11 Fr	11 So	11 Mi	11 Fr
12 So	12 Mi	12 Do	12 So	12 Di	12 Fr	12 So	12 Mi	12 Sa	12 Mo	12 Do	12 Sa
13 Mo	3	13 Fr	13 Mo	13 Mi	13 Sa	13 Mo	13 Do	13 So	13 Di	13 Fr	13 So
14 Di	14 Fr	14 Sa	14 Di	14 Do	14 So	14 Di	14 Fr	14 Mo	14 Mi	14 Sa	14 Mo
15 Mi	15 Sa	15 So	15 Mi	15 Fr	15 Mo	15 Mi	15 Sa	15 Di	15 Do	15 So	15 Di
16 Do	16 So	16 Mo	16 Do	16 Sa	16 Di	16 Do	16 So	16 Mi	16 Fr	16 Mo	16 Mi
17 Fr	17 Mo	8	17 Di	17 So	17 Mi	17 Fr	17 Mo	17 Do	17 Sa	17 Di	17 Do
18 Sa	18 Di	18 Mi	18 Sa	18 Mo	18 Do	18 Sa	18 Di	18 Fr	18 So	18 Mi	18 Fr
19 So	19 Mi	19 Do	19 So	19 Di	19 Fr	19 So	19 Mi	19 Sa	19 Mo	19 Do	19 Sa
20 Mo	4	20 Fr	20 Mo	20 Mi	20 Sa	20 Mo	20 Do	20 So	20 Di	20 Fr	20 So
21 Di	21 Sa	21 So	21 Di	21 Do	21 So	21 Di	21 Fr	21 Mo	21 Mi	21 Sa	21 Mo
22 Mi	22 Sa	22 So	22 Mi	22 Fr	22 Mo	22 Mi	22 Sa	22 Di	22 Do	22 So	22 Di
23 Do	23 So	23 Mo	23 Do	23 Sa	23 Di	23 Do	23 So	23 Mi	23 Fr	23 Mo	23 Mi
24 Fr	24 Mo	9	24 Di	24 So	24 Mi	24 Fr	24 Mo	24 Do	24 Sa	24 Di	24 Do
25 Sa	25 Di	25 Mi	25 Sa	25 Mo	25 Do	25 Sa	25 Di	25 Fr	25 So	25 Mi	25 Fr
26 So	26 Mi	26 Do	26 So	26 Di	26 Fr	26 So	26 Mi	26 Sa	26 Mo	26 Do	26 Sa
27 Mo	5	27 Fr	27 Mo	27 Mi	27 Sa	27 Mo	27 Do	27 So	27 Di	27 Fr	27 So
28 Di	28 Fr	28 Sa	28 Di	28 Do	28 So	28 Di	28 Fr	28 Mo	28 Mi	28 Sa	28 Mo
29 Mi	29 Sa	29 So	29 Mi	29 Fr	29 Mo	29 Mi	29 Sa	29 Di	29 Do	29 So	29 Di
30 Do	30 Mo	30 Mi	30 Do	30 Sa	30 Di	30 Do	30 So	30 Mi	30 Fr	30 Mo	30 Mi
31 Fr	31 Di	31 Do	31 Mi	31 So	31 Fr	31 Fr	31 Mo	31 Do	31 Sa	31 So	31 Do

<b>Abfuhrplan Papiertonnen</b>	
P1 =	Stadtgebiet Parsberg, Badlhütte, Bienmühle, Bogenmühle, Breienthal, Darshofen, Eglwang, Eichensee, Geigerhaid, Gewerbegebiet Parsberg, Hackenhofen, Haid, Hammermühle, Höhenberg, Holzheim, Hörmannsdorf, Katzenfels, Kerschhofen, Klapfenberg, Kühnhausen, Neuheid, Ödenthurn, Polstermühle, Rosenthal, Rudenshofen, Rudolfshöhe, Steinmühle, Weiherstetten, Wolfsquiga
P2 =	Engelhöfe, Herrnried, Kellerhof, Kripling, Lohhof, Mannsdorf, Willenhofen

<b>Abfuhrplan Gelber Sack</b>	
G1 =	Stadtgebiet Parsberg <u>ohne Straßen</u> aus G2 Hammermühle, Steinmühle
G2 =	Bienmühle, Bogenmühle, Darshofen, Eglwang, Gewerbegebiet Parsberg, Hackenhofen, Katzenfels, Kerschhofen, Rudolfshöhe  <u>und die folgenden Straßen:</u> Bischof-Hierl-Str., Brentanostr., Darshofener Str., Eichendorffstraße, Goethestr., Heinz-Schauwecker-Platz, Kolpingstr., Lessingstr., Mozartstr., Richard-Wagner-Str., Rudolf-Eisenmann-Platz, Schillerstr., Stormstraße, Willibald-Gluck-Str., Zu den Bundesbauten
G3 =	Badlhütte, Eichensee, Haid, Höhenberg, Hörmannsdorf, Kühnhausen, Ödenthurn, Weiherstetten
G4 =	Engelhöfe, Herrnried, Kellerhof, Kripling, Lohhof, Mannsdorf, Neuheid, Rudenshofen, Willenhofen, Wolfsquiga
G5 =	Breienthal, Geigerhaid, Holzheim, Klapfenberg, Polstermühle, Rosenthal

<b>Abfuhrplan Restmüll</b>	
R1 = gerade Woche Donnerstag =	Stadtgebiet Parsberg, Bienmühle, Bogenmühle, Breienthal, Darshofen, Eglwang, Eichensee, Geigerhaid, Gewerbegebiet Parsberg, Hackenhofen, Hammermühle, Holzheim, Hörmannsdorf, Katzenfels, Kerschhofen, Klapfenberg, Neuheid, Polstermühle, Rosenthal, Rudenshofen, Rudolfshöhe + Kläranlage, Steinmühle, Weiherstetten
R2 = ungerade Woche Dienstag =	Engelhöfe, Herrnried
R3 = ungerade Woche Dienstag =	Kellerhof, Kripling, Lohhof, Mannsdorf, Willenhofen
R4 = gerade Woche Dienstag =	Badlhütte, Haid, Höhenberg, Kühnhausen, Ödenthurn, Wolfsquiga
Feiertagsbedingte Änderungen wurden bereits berücksichtigt	

Die Biomüllabfuhr findet immer dienstags und nur im Stadtgebiet Parsberg, Herrnried und Rudolfshöhe statt.

<b>Öffnungszeiten Wertstoffhof (auf dem Gelände des Stadtbauhofs)</b>		
01.04.2020 – 30.09.2020	01.10.2019 – 31.03.2020;	01.10.2020 – 31.03.2021
Montag: 15.00 bis 19.00 Uhr	Mittwoch: 15.00 bis 17.00 Uhr	
Mittwoch: 15.00 bis 18.00 Uhr	Freitag: 14.00 bis 17.00 Uhr	
Freitag: 14.00 bis 18.00 Uhr	Samstag: 09.00 bis 12.00 Uhr	
Samstag: 09.00 bis 12.00 Uhr		

**Sperrmüllabfuhr**

Anmeldung:  
über Anmeldekarten im Rathaus – Bürgerbüro – ODER über das Internet, [www.edenharder.com](http://www.edenharder.com)  
Sie können Ihren Sperrmüll bis zu vier Mal im Jahr zur kostenlosen Abfuhr anmelden.

**Problemmüllsammung (am Bauhof)**  
Freitag, 24.04.2020, 15.30 bis 17.00 Uhr  
Samstag, 26.09.2020, 09.00 bis 10.30 Uhr

**Gartenabfälle**

Größere Mengen Gartenabfälle bitte zur Kompostieranlage in Kernathen bringen, kleinere Mengen können wie bisher zum Bauhof gebracht werden.  
Öffnungszeiten Kompostieranlage: Mittwoch 14.00 – 18.00 Uhr, Freitag und Samstag 09.00 – 12.00 Uhr, 14.00 – 18.00 Uhr  
Die Anlieferung ist gebührenfrei! Herr Staudigl Tel. 09495/1654

Bei weiteren **Fragen** zur Müllentsorgung wenden Sie sich bitte an die Abfallberatung im Landratsamt Neumarkt i.d.OPf.  
Telefon: 09181/470-209

## STANDESAMTLICHE NACHRICHTEN

Freud und Leid liegen leider oft nah zusammen

### Geburten

Julia und Christopher Laßleben,  
einen Sohn **Jakob**

Sammeth Verena und Christoph Bogatz,  
eine Tochter **Magdalena**

Jennifer Wiesheu-Johnsen und Sebastian Wiesheu,  
einen Sohn **Bastian**

Verena und Thomas Brandl,  
einen Sohn **Anton**

Jessica und Philip Rusch,  
eine Tochter **Lara**

Andrea Nieborowsky-Gleisl und Martin Gleisl,  
einen Sohn **Tobias**

### Eheschließungen

02.10.2019 Maier Michaela und Weidner Florian

18.10.2019 Eichenseer Eva u. Schmaußer Andreas

18.10.2019 Hierl Annette und Hecht Thomas

02.11.2019 Vortheil Claudia und Çevik Ferhat

09.11.2019 Gottschalk Johanna u. Eglmeier Markus

### Sterbefälle

25.09.2019 Liebl Karl, Hörmannsdorf, 69 Jahre

27.09.2019 Neudert Elfriede, 76 Jahre

30.09.2019 Kellermann Erwin, 79 Jahre

06.10.2019 Talib Ali Mohammed, 50 Jahre

10.10.2019 Pressl Günter, 64 Jahre

14.10.2019 Wolf Ernst, 82 Jahre

22.10.2019 Härtl Johann, 80 Jahre

24.10.2019 Taffner Karl, 82 Jahre

25.10.2019 Dabernig Herbert, 79 Jahre

26.10.2019 Ehrnsperger Joseph, 89 Jahre

26.10.2019 Reisinger Sofie, 70 Jahre

27.10.2019 Thumann Anna, Klapfenberg, 90 Jahre

31.10.2019 Kinskofer Irmgard, Willenhofen, 58 Jahre

02.11.2019 Daller Maria, 93 Jahre

03.11.2019 Walter Waltraud, Willenhofen, 85 Jahre

04.11.2019 Bugl Gerhard, 72 Jahre

Todesanzeigen aus dem Stadt- und Gemeindebereich  
auch unter: [www.heimatfriedhof.online](http://www.heimatfriedhof.online)

## WIR GRATULIEREN

Oktober / November 2019

### 80. Geburtstag

Herr Wolfgang Müller  
Frau Anna Staudinger  
Frau Doris Söllner  
Frau Irmengard Mück  
Frau Christina Breindl  
Herr Werner Hirschmann  
Frau Karolina Achhammer

### 85. Geburtstag

Herr Adolf Stadlbauer  
Frau Marie Kühnl  
Frau Hilda Schmidmeister  
Herr Maximilian Maag  
Frau Elisabetha Raescu

### 90. Geburtstag

Herr Xaver Achhammer  
Frau Barbara Weis  
Frau Gerda Pajonk

### 95. Geburtstag

Frau Barbara Pirzer

### Goldene Hochzeit

Ehepaar Ella und Ernst Gruber  
Ehepaar Lidwina und Konrad Schöll  
Ehepaar Maria und Werner Lipperer  
Ehepaar Sonja und Aloysius Koller  
Ehepaar Irmgard und Johann Eichenseer  
Ehepaar Barbara und Rudolf Weber

### Diamantene Hochzeit

Ehepaar Olga und Josef Hart  
Ehepaar Waltraud und Johann Hummel  
Ehepaar Edeltraud und Richard Graf

**Sie würden gerne hier im Parsberger Stadtblatt jemanden mit einer Anzeige  
Anteilnahme zeigen oder zu einem besonderen Anlass gratulieren?**

Sie haben Interesse? Dann schreiben Sie an: [anzeigen@parsberger-stadtblatt.de](mailto:anzeigen@parsberger-stadtblatt.de)

# AUSBILDUNG / ARBEITSMARKT

Hier sprechen Sie Arbeitskräfte  
im direkten Umfeld an  
[anzeigen@parsberger-stadtblatt.de](mailto:anzeigen@parsberger-stadtblatt.de)



Die Ing. Ludwig Freitag Elektro-GmbH & Co. KG ist Teil der Firmengruppe Freitag. Wir sind ein energietechnisches Unternehmen mit über 2700 Mitarbeitern. Im Bereich Medienversorgung und Telekommunikation sind wir das führende private Dienstleistungsunternehmen in Deutschland.

Zum 1. September 2020 suchen wir:

## AUSZUBILDENDE (M/W/D)

### ZUM ELEKTRONIKER ENERGIE- UND GEBÄUDETECHNIK

#### Ihre Aufgaben:

- Planung, Installation und Wartung komplexer elektrotechnischer Anlagen
- Erstellung von Steuerungsprogrammen, Prüfung von Sicherheitseinrichtungen und Beseitigung von Störungen
- Kompetentes Informieren und serviceorientierte Betreuung unserer Kunden
- Fachwissen zum Thema Unfallverhütungsvorschriften

#### Ihr Profil:

- Qualifizierender Hauptschulabschluss, mittlere Reife oder Abitur
- Gute Kenntnisse in Mathematik und Physik
- Handwerkliches Geschick und technisches Verständnis
- Teamfähigkeit, Zuverlässigkeit, Konzentration und Sorgfalt

#### Ihre Vorteile:

- Bevorzugt wohnortnaher Einsatz
- Fahrt zur Baustelle erfolgt mit Firmenfahrzeug
- Hohe Übernahmegarantie nach der Ausbildung
- Kollegiales Betriebsklima

Ist das Ihre Position? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Online-Bewerbung unter: [www.be-the.energy](http://www.be-the.energy)

Ing. Ludwig Freitag Elektro-GmbH & Co. KG  
Herrn Martin Hösl  
Industriestraße 3, D - 92331 Parsberg  
E-Mail: [martin.hoesl@elektro-freitag.de](mailto:martin.hoesl@elektro-freitag.de)

Für Rückfragen wenden Sie sich bitte an  
Herrn Martin Hösl, Tel. +49 9492 604-0



Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt

## MEDIZINISCHE FACHANGESTELLTE

in **Voll- und Teilzeit** für unser **MVZ Urologie** am Krankenhaus Barmherzige Brüder **Regensburg** sowie für die neu integrierten Standorte **Parsberg** und **Schierling**.

Als med. Fachangestellte/r des MVZ Urologie sind Sie Teil eines hoch motivierten Teams und unterstützen unsere Ärztemannschaft an einem vielseitigen Arbeitsplatz.

Sie sind in den Bereichen Anmeldung, Terminvergabe, Röntgendiagnostik, Sprechzimmerassistenz, Labor und Abrechnung tätig.

### Was erwarten wir von Ihnen?

- Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung als MFA
- Berufserfahrung wünschenswert, aber nicht Voraussetzung
- Flexible Einsatzbereitschaft
- Eigenverantwortliche, selbstständige und flexible Arbeitsweise
- Serviceorientierte Arbeitsweise
- Freundliches Auftreten und Teamgeist
- Einfühlungsvermögen im Umgang mit unseren Patientinnen und Patienten
- Erfahrung in der Sprechstundenorganisation (Anmeldung, Terminvergabe, Röntgendiagnostik, Sprechzimmerassistenz und Labor)
- Röntgenschein erwünscht, jedoch nicht Voraussetzung
- Sicherer Umgang mit modernen Kommunikationsmitteln
- Bereitschaft sich kontinuierlich weiterzubilden
- Basiswissen in der Abrechnung (EBM, GOÄ)
- Führerschein Klasse B wünschenswert
- Identifikation mit den Zielsetzungen eines christlichen Krankenhauses

### Wir bieten

- Eine abwechslungsreiche Tätigkeit in einem engagierten Team
- Einen vielseitigen Arbeitsplatz mit Kreativität und eigenverantwortlichem Handeln
- Kontinuierliche Fort- und Weiterbildung
- Tarifgerechte Vergütung nach AVR, Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- Eine attraktive Stadt mit großem Kulturangebot und Freizeitwert
- Eine gute Anbindung an öffentliche Verkehrsmittel
- Möglichkeit zur Kinderbetreuung



**BARMHERZIGE BRÜDER**  
Krankenhaus Regensburg

Wir freuen uns über die aussagekräftigen Unterlagen von **Bewerbern jeglichen Geschlechts** über unser **Onlineportal**.  
[www.barmherzige-regensburg.de](http://www.barmherzige-regensburg.de)

Krankenhaus Barmherzige Brüder Regensburg  
Frau Wutscher (MVZ Koordinatorin)  
Prüfeninger Straße 86, 93049 Regensburg

Telefon: 0941/369-93725

[www.barmherzige-regensburg.de](http://www.barmherzige-regensburg.de)

Wir als junge, innovativ-aufstrebende Firma im Bereich  
Metall- und Maschinenbau suchen zur Verstärkung  
unseres Teams ab sofort...

### **Büroangestellten (m/w/d)**

zur Unterstützung der Geschäftsleitung

**Aufgabengebiet:** Auftragsvorbereitung, Kalkulation, Einkauf, Konstruktion, Projektleitung

**Anforderungen:** sehr gute Kenntnisse im beschriebenen Aufgabengebiet  
und im EDV-Bereich (AutoCAD, MS Office und evtl. 3D Konstruktion)

Meister / Techniker / Schweißfachmann / Schweißfachingenieur-Ausbildung wäre von Vorteil

### **Bürokauffrau/mann (m/w/d) in Teilzeit / Vollzeit**

Mit sehr guten EDV Kenntnissen,  
mit Erfahrung im Metallbereich wäre von Vorteil

### **WIG- und MAG-Schweißer (m/w/d)**

mit mehrjähriger Berufserfahrung im Edelstahl und Stahlbereich

### **Metallbauer oder Metallfacharbeiter (m/w/d)**

mit mehrjähriger Erfahrung im Metall- bzw. Maschinenbaubereich  
und gute WIG- und MAG-Schweißkenntnisse

### **Mitarbeiter (m/w/d)**

für den Bereich Lager, Logistik und Qualitätssicherung  
Voraussetzung abgeschlossene Berufsausbildung im Metallbereich  
oder langjährige Erfahrung im Metallbereich

### **Bediener für CNC Bearbeitungszentrum (m/w/d)**

### **Bediener für Laserschneidanlagen (m/w/d)**

### **Auszubildende zum Metallbauer (m/w/d)**

### **Produktionshelfer (m/w/d) in Teilzeit / Vollzeit**

mit Erfahrung im Metallbereich für die Aufgabengebiete

a) Blechfertigung b) Liefer- und Reinigungsarbeiten

Führerscheinklasse CE erforderlich

### **Reinigungskraft (m/w/d) auf 450 Euro Basis**

Wenn Sie bereit sind, engagiert in unserem Unternehmen mitzuarbeiten,  
dann senden Sie bitte Ihre Bewerbungsunterlagen  
inklusive Gehaltsvorstellungen an uns.



Email:  
t.mederer@mc-tech-metallbau.de

An der Autobahn 11  
D-92331 Parsberg i.d. Opf.  
Tel.: +49 (0) 9492/6016-0  
Fax: +49 (0) 9492/6016-29



# WIR SUCHEN

baldmöglichst Verstärkung für unser Team

## FÜR DIE BAUSTELLE

**Maurer - Baufachhelfer - Stuckateure** (m/w/d)

**SIE HABEN:** Erfahrung in der Baubranche  
Handwerkliches Geschick  
Einsatzbereitschaft  
Teamgeist

## FÜR UNSER BÜRO

**Kaufmännische Fachkraft** (m/w/d)

**SIE HABEN:** Eine abgeschlossene Berufsausbildung  
Kenntnisse in der Baubranche  
Fundierte EDV-Kenntnisse  
Lust am Umgang mit Kunden

**WIR BIETEN:** Einen sicheren Arbeitsplatz, gutes Arbeitsklima, leistungsbezogene Bezahlung, sowie Aufstiegs- und Weiterbildungsmöglichkeiten.

**WIR SIND:** Ein in Parsberg ansässiger Familienbetrieb mit langjähriger Tradition. Unser Tätigkeitsbereich ist hauptsächlich der Hochbau in Parsberg und der näheren Umgebung. Die Zufriedenheit unserer Mitarbeiter und Kunden ist ein Schlüssel unseres Erfolgs.

**Bewerbung per Post oder E-Mail an:**

**MOSER BAU GmbH**

Industriestraße 7, 92331 Parsberg

Tel. 09492 / 94050

E-Mail: info@moser-bau-parsberg.de

Wir bauen  
mit Leidenschaft

**MOSER**  
PARSBERG



www.moser-bau-parsberg.de

## Wir stellen ein! Auszubildende als



- Maler (m/w/d)
- Stuckateur/Putzer (m/w/d)
- Kauffrau/-mann für Büromanagement (m/w/d)

Bewirb dich jetzt telefonisch oder per Mail!



**Berschneider** GGH  
Putz - Estrich - Farbe

Handwerkerstr. 4 – 92355 Velburg – Tel.: 09182 90074  
info@berschneider-putz.de – www.berschneider-putz.de



Die Ing. Ludwig Freitag Elektro-GmbH & Co. KG ist Teil der Firmengruppe Freitag. Wir sind ein energietechnisches Unternehmen mit über 2700 Mitarbeitern. Im Bereich Medienversorgung und Telekommunikation sind wir das führende private Dienstleistungsunternehmen in Deutschland.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort eine

### REINIGUNGSKRAFT (M/W/D) IN TEILZEIT

#### Ihre Aufgaben:

- Als Reinigungskraft verantworten Sie die regelmäßige Reinigung der Büro- und Verwaltungsräume sowie der Sanitäranlagen
- Sie sorgen für Sauberkeit und Ordnung in den Ihnen zugewiesenen Bereich
- Sie haben den Blick fürs Detail und kümmern sich darum, dass die Arbeits- und Bodenflächen immer sauber und gepflegt aussehen

#### Ihr Profil:

- Zuverlässigkeit, Gewissenhaftigkeit und Verantwortungsbewusstsein
- Professioneller Umgang mit Reinigungsgeräten und Pflegemitteln

#### Ihre Vorteile:

- Vereinbarkeit von Beruf, Familie und Privatleben durch eine familienbewusste Personalpolitik
- Zuschuss zur betrieblichen Altersvorsorge und Fitnessstudio
- Benefits – über 600 namenhafte Anbieter

Ist das Ihre Position? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Online-Bewerbung unter: [www.be-the.energy](http://www.be-the.energy)

Ing. Ludwig Freitag Elektro-GmbH & Co. KG  
Herr Martin Hösl  
Industriestraße 3, D – 92331 Parsberg  
E-Mail: martin.hoesl@elektro-freitag.de

Für Rückfragen wenden Sie sich bitte an  
Herrn Martin Hösl, Tel. +49 9492 604-0





## FUNDSACHEN

Zum Abholen bitte Ausweis mitbringen. Weitere Infos unter Tel.: 0 94 92 / 94 18 - 13

DATUM	GEGENSTAND	FUNDORT
07.09.2019	USB-Stick	Parberg vor REWE
22.09.2019	Plüschtier Fledermaus mit Fibration	Rudolf-Schmid-Str. 20

## POLIZEIBERICHTE

Die zuletzt eingegangenen Meldungen zu Parsberg vor Abgabe zum Druck

### Ohne Fahrerlaubnis, dafür unter Drogeneinfluss

Nicht schlecht staunten die Beamten der PI Parsberg anlässlich einer Verkehrskontrolle bei der Steinmühle am Donnerstag, 24.10.2019, gegen 18.00 Uhr. Ein 29-jähriger BMW-Fahrer erklärte unmittelbar nach der Anhaltung, dass die am Fahrzeug angebrachten Kennzeichen nicht für den BMW sondern für den Pkw der Freundin ausgegeben wären. Auf die Frage nach seinem Führerschein entgegnete er, dass er überhaupt keine Fahrerlaubnis besitze. Zu guter Letzt ergab sich auch noch ein Verdacht auf Drogenkonsum, der sich nach Durchführung eines Tests bestätigte. So musste der junge Mann schließlich eine Blutentnahme über sich ergehen lassen,

ehe er wieder entlassen werden konnte. Zusätzlich zum Fahren unter Drogeneinfluss sowie ohne Fahrerlaubnis wird gegen den BMW-Fahrer auch wegen Urkundenfälschung und unerlaubtem Erwerb der Drogen ermittelt.

### Gartenzaun beschädigt

In der Zeit zwischen Samstag, 26.10.2019, 19.00 Uhr, und Sonntag, 27.10.2019, 09.00 Uhr, stieß in der Bergstraße ein bislang Unbekannter gegen den Metallpfosten eines Gartenzaunes. Der entstandene Sachschaden beträgt ca. 500 Euro. Zeugenhinweise erbittet die Polizeiinspektion Parsberg unter Tel.: 09492/9411-0.

### Lkw-Teile gestohlen

Am Montag, 11.11.2019, gegen 06.20 Uhr, wurde am Autohof Parsberg ein 37-jähriger rumänischer Lkw-Fahrer durch ein lautes Geräusch aus dem Schlaf gerissen. Als er daraufhin aus seiner Schlafkabine schaute, sah er eine männliche Person mit einem roten Kapuzenpullover weglaufen. Der Lkw-Fahrer stellte dann fest, dass an seinem Sattelzug und am Fahrzeug seines 52-jährigen Kollegen die Auffahrtsrampen abmontiert waren. Zwei Rampen waren bereits entwendet, eine lag zum Abtransport bereit, die vierte befand sich noch am Sattelanhänger. Der geschädigten Spedition entstand ein Gesamtschaden von ca. 1000 EUR. Wer verdächtige Beobachtungen gemacht hat wird gebeten, sich unter Tel. (09492) 9411-0 mit der Polizeiinspektion Parsberg in Verbindung zu setzen.

### Nach dem Unfall abgehauen

Nachdem sich am Sonntag, 17.11.2019, um 17.25 Uhr, zwei PKWs im Begegnungsverkehr auf der Kreisstraße NM 32 zwischen Darshofen und Eichenhofen, gegenseitig an den jeweiligen linken Außenspiegeln getroffen haben, fuhr einer der beiden unerwartet einfach weiter, ohne seinen gesetzlichen Pflichten nachzukommen. Es wird nun wegen unerlaubten Entfernens vom Unfallort ermittelt. Wer einen weißen bzw. grauen PKW feststellt, der einen entsprechenden Schaden an seinem linken Außenspiegel aufweist, sollte sich mit der Polizeiinspektion Parsberg unter der Nummer: 09492/94110 in Verbindung setzen. Für mögliche Hinweise bedankt sich die Polizei im Voraus.

## Unser Team braucht Verstärkung!!!

Wir suchen ab sofort flexible  
**Kassen- und Thekenkräfte** (m/w/d)  
auf 450,- € Basis

für folgende Wochenendschichten:

**Freitag bis Sonntag Spätschicht  
Feiertagsschichten**

**Sie passen zu uns, wenn Sie:**

Flexibel,  
verantwortungsbewusst,  
zuverlässig und  
teamfähig sind.  
Selbständiges Arbeiten setzen wir voraus.

**Wir bieten:**

Eine interessante, abwechslungsreiche Tätigkeit  
in einem sozial geführten Familienbetrieb  
mit Sonderleistungen.

**Richten Sie bitte Ihre schriftliche Bewerbung an:**



Esso Autohof Parsberg  
Im Grund 1, 92331 Parsberg  
oder: [essoparsberg@aol.com](mailto:essoparsberg@aol.com)



**Zeugenhinweise für die Polizeiinspektion  
Parsberg bitte unter Tel.: 09492/9411-0**

**TERMINE IM DEZEMBER ´19 UND JANUAR ´20**

Änderungen vorbehalten

Noch bis 15.12.2019

**31. Jahresschau der Kunstgilde Parsberg**

Säulensaal der Burg

01.12.2019, 17.00 Uhr

**Weihnachtskonzert des Symphonischen Blasorchester Parsberg**

Der Eintritt ist frei

Pfarrkirche St. Andreas

05. und 06.12.2019

**„Nikolausaktion“ der Pfadfinder Parsberg**

08., 15. und 21.12.2019

**Theater**

Darshofen

11.12.2019, 14:00 Uhr

**Vortrag Seniorenclub Parsberg: „Auf dem Weg zu Jesus“**

Pfarrheim Parsberg

23.12.2019 bis 06.01.2020

**Stadtbücherei hat geschlossen**

05.12.2019, ab 14:00 Uhr

**„Dorffcafe“**

Darshofen

11.12.2019, 14:00 Uhr

**Vortrag: Advent / Auf dem Weg zu Jesus**

Pfarrheim

15.12.2019, 14.00 Uhr

**64. Seniorennachmittag der Stadt Parsberg, des BRK und der kath. und evangl. Kirchen Parsberg**

Aula der Edith-Stein-Realschule in Parsberg

16.12.2019, 14:00 Uhr

**Seniorenwanderung Parsberg**

Treffpunkt: Bushaltestelle REWE / Post

19.12.2019, 14:00 Uhr

**Seniorennachmittag der Stadt Parsberg**

Burgsaal Parsberg

21.12.2019, 19:00 Uhr

**Waldweihnacht der Pfadfinder**

26.12.2019

**Schafkopffrennen des SKRK**

Burgsaal Parsberg

04.01.2020, 19:00 Uhr

**„Drei-Königs-Rock“**

Rittersaal, Burg Parsberg

11.01.2020

**Erkan & Stefan**

Mehrzweckhalle Parsberg

15.01.2020, 14:00 Uhr

**Vortrag Seniorenclub Parsberg: „Mit 66 fängt das Leben an“**

Pfarrheim Parsberg

**Einladung zur 64. Weihnachtsfeier der Senioren**

Die Stadt Parsberg, das Bayerische Rote Kreuz, die Katholische Kirche und die Evangelische Kirche der Großgemeinde Parsberg laden Sie am **Sonntag, den 15. Dezember 2019 um 14.00 Uhr, in die Aula der Edith-Stein-Realschule in Parsberg** herzlichst ein.

Weihnachten ist die Zeit der Besinnung und des Rückblicks auf das vergangene Jahr. Wir wollen Ihnen ein paar frohe Stunden bereiten und Sie auf das bevorstehende Weihnachtsfest einstimmen. Meditative Texte, aber auch lustige, humorvolle Einlagen sowie schöne Musik erwarten Sie. Bei Kaffee, Punsch und süßen Leckereien dürfen Sie den Nachmittag des 3. Adventssonntages genießen.

Wir alle freuen uns auf Ihr Kommen und wünschen Ihnen bis dahin eine gute Zeit.

**Hinweis:** Auch in diesem Jahr werden wieder Omnibusse eingesetzt, die Sie unentgeltlich an den Schulbushaltestellen abholen und selbstverständlich auch wieder zurückbringen. Einen Fahrplan über die genauen Abfahrtszeiten finden Sie auf der Rückseite. Den Zugang und die Zufahrt zur Aula der Edith-Stein-Realschule empfehlen wir von der Lupburger Straße.

Weitere Informationen zu den einzelnen Veranstaltungen unter:

[www.parsberg.de/aktuelles/termine-veranstaltungen](http://www.parsberg.de/aktuelles/termine-veranstaltungen)

**Einladung zum Seniorennachmittag**

Sehr geehrte Seniorinnen und Senioren aus Parsberg,

**am Donnerstag, den 19. Dezember 2019**

lade ich Sie **um 14.00 Uhr** ganz herzlich zu einem **gemütlichen Nachmittag** in den **Burgsaal Parsberg** mit **Kaffee und Kuchen** ein.

Neben einer **Filmvorführung** möchte ich Sie über die derzeit **aktuellen Themen von Parsberg** informieren.

Ich freue mich auf Ihr Kommen!

Josef Bauer, 1. Bürgermeister

**STADT  
PARSBERG**



PS: Wir sind  
bis zum 24.12.  
für Sie da!

Haben Sie schon  
alle Geschenke?  
Wir haben eine Tipp...

## Hirschens Dorfladen

Liebevoll, gepackte  
Geschenkkörbe mit  
Spezialitäten aus  
Hirschens Schinkenmanufaktur  
erhalten Sie  
täglich von 07.00 - 21.00 Uhr.

## Gutscheine

erhalten Sie  
gerne vor Ort oder  
**GANZ NEU**  
bequem von zu Hause aus,  
online auf  
[hirschenhotels.com/gutscheine](https://hirschenhotels.com/gutscheine)

**Gleich online bestellen!**



# Totalräumungsverkauf unserer Wintersportabteilung

Fotograf: Fischer

**ab sofort**

**20 – 70 % Rabatt**

auf alle Ski, Skistiefel, Langlaufski, Ski-Handschuhe, Ski-Helme und Ski-Bekleidung  
Skiservice und Bindungseinstellung führen wir weiterhin durch

**no limit**  
bikehaus parsberg



[www.nolimit-parsberg.de](http://www.nolimit-parsberg.de)



Rot-Kreuz-Str. 2  
92331 Parsberg  
Telefon 09492 6414

Suchen Sie sich Ihr Lieblingsmodell aus: <https://home.mobile.de/AUTOGALERIEKUMGMBHPARBERG>  
und profitieren Sie von attraktiven Preisvorteilen, wie z.B.



**VW Golf Join BMT**  
EZ 03/2018, 490 KM, Benzin  
110KW (150PS) Euro 6, Auto-  
matik Unfallfrei, Deutsche Aus-  
führung 1. Hand Navi, PDC, Kli-  
maautomatik, Sportsitze, usw.  
ab 349 € im Monat ohne Anzahlung  
möglich ein Satz Winterkomplett  
Räder gibt es dazu...

Kraftstoffverbr. komb.: ca. 4,9 l/100 km - CO-Emissionen komb.: ca. 112 g/km



**10x BMW 520 Touring**  
**5x BMW 530 Touring**  
**Ab 13950€**  
Erstzulassung 07/2015  
144.980 km  
Diesel, 180KW (245PS) Euro 5  
Automatik, Unfallfrei, Navi  
Bi-Xenon, Leder, Klimaaut.

Kraftstoffverbr. komb.: ca. 6,4 l/100 km - CO-Emissionen komb.: ca. 170 g/km



**18x BMW 320d Touring**  
**2x BMW 318d**  
**1x 316d Touring**  
**Ab 7950€**  
Erstzulassung 11/2014  
67.750 km  
Diesel, 105KW (143PS) Euro 6  
Schaltgetriebe, Unfallfrei, Navi  
PanoDa., Klimaaut. PDC

Kraftstoffverbr. komb.: ca. 4,6 l/100 km - CO-Emissionen komb.: ca. 122 g/km



**8x BMW 116d 2x 114d 1x 118i**  
**Ab 5950€**  
Erstzulassung 09/2014  
78.250 km  
Diesel, 85KW (116PS) Euro 5  
Schaltgetriebe, Unfallfrei, Navi  
PDC, Klimaaut. Sitzheiz.

Kraftstoffverbr. komb.: ca. 4,3 l/100 km - CO-Emissionen komb.: ca. 114 g/km



**1x BMW M235i**  
**Ab 28950€**  
Erstzulassung 02/2016  
112.450 km  
Diesel, 240KW (326PS) Euro 6  
Automatik, Unfallfrei, Navi  
PDC, Klimaaut. Sitzheiz.  
Alcantara

Kraftstoffverbr. komb.: ca. 4,3 l/100 km - CO-Emissionen komb.: ca. 114 g/km



**4x BMW X1 18d / 20d**  
**Ab 11950€**  
Erstzulassung 11/2015  
91.850 km  
Diesel, 110KW (150PS) Euro 6  
Schaltgetriebe, Unfallfrei, 1 Hand  
Klimaaut. PDC, Sitzheizung

Kraftstoffverbr. komb.: ca. 6,6 l/100 km - CO-Emissionen komb.: ca. 120 g/km



**4x BMW X3 2.0d / 1x X3 3,5 i**  
**Ab 16950€**  
Erstzulassung 02/2015  
139.450 km  
Diesel, 140KW (190PS) Euro 6  
Automatik, Unfallfrei, Navi-  
Prof., PDC, Klimaaut. Sitzheiz.  
Teil-Leder, M-Sport- Paket

Kraftstoffverbr. komb.: ca. 4,9 l/100 km - CO-Emissionen komb.: ca. 129 g/km



**1x BMW X4 3.0d 2x X4 3.5d**  
**Ab 28950€**  
Erstzulassung 12/2015  
137.350 km  
Diesel, 230KW (313PS) Euro 6  
Automatik, Unfallfrei, Navi  
Bi- Xenon, PDC, Sitzheiz. Klimaaut.

Kraftstoffverbr. komb.: ca. 6,0 l/100 km - CO-Emissionen komb.: ca. 159 g/km



**2x BMW X5 3.0 1x X5 4.0d**  
**Ab 33950€**  
Erstzulassung 07/2014  
129.350 km  
Diesel, 230KW (313PS) Euro 6  
Automatik, Unfallfrei, Navi  
Bi- Xenon, PDC, Sitzheiz. Leder,  
Klima

Kraftstoffverbr. komb.: ca. 6,9 l/100 km - CO-Emissionen komb.: ca. 183 g/km



**6x Mini Copper One / Mini Copper S**  
**Ab 5950€**  
Erstzulassung 07/2016  
27.150 km  
Benzin, 141KW (191PS) Euro 6  
Schaltgetriebe, Unfallfrei, PanoDa.  
PDC, Klimaaut. Sitzheiz. Teil-Leder  
Sport- Paket

Kraftstoffverbr. komb.: ca. 5,8 l/100 km - CO-Emissionen komb.: ca. 137 g/km

– Inzahlungnahme aller Marken, Ankauf von PKW, Transporter und LKW –

An der Autobahn 9 – 92331 Parsberg – Tel. 0 94 92 / 9 07 75 30  
<https://home.mobile.de/AUTOGALERIEKUMGMBHPARBERG#ses>

ab 5,90 €/Woche

Senioren und Studententarife  
Vereinsüberwinterer willkommen  
(Sonderpreis auf 6 Monatsvertrag)

24h Fitness  
365 Tage  
Kein modularer Vertrag  
ein Beitrag = alle Leistungen

Fitnessstudio für Jung und Alt



GlobalGym Parsberg



**GRATIS  
PROBETRAINING**

### Leistungen / Service

Trainings - und Ernährungsberatung

Diätbegleitung

Training nach Verletzungen

Getränke Flatrate

free W-Lan

Wellness Infrarotkabinen und Solarium

( Solarium auch für Nichtmitglieder)

Verkauf von Nahrungsergänzungsmittel

( auch für Nichtmitglieder )

[www.globalgym-parsberg.com](http://www.globalgym-parsberg.com)  
Tel.: 09492-8603910

Global Gym Parsberg  
Hohenfelderstr. 37  
92331 Parsberg



Aschenbrennerstr. 13a

92331 Parsberg

Telefon 09492 8189792

follow us on  
instagram



@bistrohi5

**ESSEN** auch **ZUM MITNEHMEN**  
Veranstaltungen mit **LIVE MUSIK**  
Fr. und Sa. **BIS 2 UHR** geöffnet  
**PRIVAT- UND FIRMENFESTE** möglich

**VORBESTELLUNG**

**ÜBER**



**0160 8119196**



**ÖFFNUNGSZEITEN**

Mo-Fr	11:00 Uhr - 14:30 Uhr	18:00 Uhr - 01:00 Uhr
Freitag	11:00 Uhr - 14:30 Uhr	18:00 Uhr - 02:00 Uhr
Samstag	11:00 Uhr - 02:00 Uhr	
Und Feiertage		



**VERTRAUEN SIE UNSERER ÜBER  
30 JÄHRIGEN ERFAHRUNG**

Warum sich  
tagelang  
den Kopf  
zerbrechen?



- ? Wo soll ich buchen?
- ? Ist der Preis o.k.?
- ? Ist das Hotel gut?
- ? bookinger, Expedia, checko25, Hollychaos, trimango?

↑↓ ONLINE VS. ECHT - BERATUNG ↓↑



Lieber  
gleich den  
Profi  
fragen!

- ✓ 30-jährige Erfahrung
- ✓ Ich weiß genau was zu Dir passt
- ✓ Wir haben die Preise günstiger als das Internet
- ✓ 24h erreichbar

**Winter/Sommer 2020 ist bereits buchbar!**



**ANSCHRIFT:**

Dein Reisebüro  
Inh.: Monika Gabler  
Papiermühle 1  
93164 Laaber

**ÖFFNUNGSZEITEN:**

Mo: 09:30 - 19:30  
Di: 09:30 - 14:00  
Mi - Fr: 09:30 - 19:30  
Sa: 09:30 - 15:00

**KONTAKT:**

Tel: 09498 - 90 59 506  
Fax: 09498 - 90 59 507  
Mobil: 0160 - 12 73 686  
info@dein-reise-buero.de

**FICHTENRANCH**  
*Weihnachtsmarkt*  
**2019**

An allen 4 Adventsontagen  
ab 13:00 Uhr geöffnet

1. Dezember Live on Stage: Mary & Friends  
8. Dezember: Santa Claus is coming  
Live on Stage: Kurt Legnon  
15. Dezember: Country Christmas  
Live on Stage: Roland Country & more  
22. Dezember: Große Tombola  
1. Preis eine Weihnachtsgans

**EINTRITT FREI**  
KEINE RESERVIERUNG MÖGLICH

**Fichten 2**  
92366 Hohenfels  
www.fichtenranch-freiluftcafe.de

Beheizte Halle

# NEUBAU VON 3 EINFAMILIENHÄUSERN

- > Ruhige Lage im Baugebiet Lindlberg in Parsberg
- > ca. 130 m<sup>2</sup> Wohnfläche / Garage
- > ca. 550 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche
- > Ihre Wünsche können mit einbezogen werden



Weitere Informationen und Verkauf  
Tel. 09492 / 907120 oder  
[info@parsberger-wohnbau.de](mailto:info@parsberger-wohnbau.de)



# 2020 PARSBERG IN TOP LAGE NEUES BAUVORHABEN

Neubau von modernen 2- und 3-Zimmer Eigentumswohnungen



Weitere Informationen und Verkauf  
Tel. 09492 / 907120 oder  
[info@parsberger-wohnbau.de](mailto:info@parsberger-wohnbau.de)



## Unser Winterangebot

Gültig bis zum 31.12.2019

**Berschneider** GEHT  
Putz - Estrich - Farbe

Handwerkerstraße 4  
92355 Velburg  
Telefon: 09182/900-74

[www.berschneider-putz.de](http://www.berschneider-putz.de)



- **Der Allrounder**  
StoColor In, Dispersionsfarbe, der Alleskönner für Innen für **48,50 €\***
- **Die Gesunde**  
StoSil In, Silikatfarbe, natürlichen Schutz vor Schimmel für **68,00 €\***
- **Die Günstige**  
StoColor Basic, Dispersionsfarbe, gutes Preis-Leistungsverhältnis für **42,00 €\***

\*Preis gültig nur bei Abholung

Zu unseren  
Online-Shop:



 Sparkasse  
Neumarkt-Parsberg  
ImmobilienCenter

Ihre Immobilienfachleute

– für Sie vor Ort in Parsberg.

Danke für Ihr Vertrauen im letzten Jahr.  
Auch 2020 sind wir gerne für Sie da.



Finanzierung  
+ Förderung

Thomas Burger  
Sparkassenfachwirt  
Tel. 09181 / 210 754



Verkauf  
+ Vermietung

Robert Alber  
Immobilienwirt

Tel. 09181 / 210 659

[www.sparkasse-neumarkt.de/immobilien](http://www.sparkasse-neumarkt.de/immobilien)

# ES WEIHNACHTET SEHR!

Unsere spezielle

# Weihnachtsröstung

als besonderes Geschenk für Ihre Familie und Freunde,  
als Firmenpräsent und natürlich auch für Sie selbst!



In unserer Rösterei und im  
Onlineshop als Espresso und  
Filtermischung erhältlich

Öffnungszeiten für  
die Weihnachtszeit

Mo. 9 – 13 Uhr Do. 9 – 13 Uhr  
Di. 9 – 13 Uhr Fr. 9 – 18 Uhr  
Mi. 9 – 13 Uhr Sa. 9 – 13 Uhr

Lindbergstrasse 17  
92331 Parsberg

**KAFFEE RÖSTEREI**  
Parsberg

[www.kaffeerosterei-parsberg.de](http://www.kaffeerosterei-parsberg.de)

## Schnelles Internet

QiuX ist jetzt wieder Inexio: Unser FTTC-Angebot:

25 - 100 Mbit/s nur 19,95 € für 6 Monate.

Router = Fritz!Box gratis.

Reduzierung der Anschlussgebühr von 69,95 €:

bei 25 Mbit/s nur 35 €, ab 60 Mbit/s 0 €.

Für Holzheim, Kühnhausen, Lindlberg, Eglwang und  
Mannsdorf Angebot ‚Glasfaser ins Haus‘ auf Anfrage.

Der Wechsel ist einfach, bequem und stressfrei.

**Beste Beratung. Bestes Angebot. Nur bei mir.**

**Gerhard Stelzer ☎ 07641-9543600**

Ich helfe. Einfach anrufen oder [gs@gstelzer.de](mailto:gs@gstelzer.de)

PSYCHOLOGISCHE BERATUNGSPRAXIS

MARTINA BENTLEY



We also speak English

Zum Mallersdorfer Grund 2 / 1. Stock · 92331 Parsberg

Tel.: 09492 – 90 74 605 · Termine nach Vereinbarung

[www.martina-bentley.de](http://www.martina-bentley.de)



\* Wir wünschen \*  
\* schöne \*  
\* Festtage \*  
\*



www.herzdame.com | www.marktwert.marketing

**BASARIR**  
HAARSTUDIO

women style lounge

men cut & style lounge

Mo.-Fr. 9.00 - 18.00 Uhr |  
Sa. 8.00 - 13.00 Uhr

Tel. 09492 65 65 | basarir.de  
Dr.-Karl-Eibl Str. 21 | Parsberg

## SIE SUCHEN

eine

## 🕒 24-STUNDEN- BETREUUNG

für Ihre Angehörigen,  
Senioren und Pflegebedürftige,  
die noch zu Hause leben  
möchten und können.

**Helfende Hände GmbH** Telefon: 0941 / 630723-28  
93049 Regensburg oder 0175 / 27 00 824

## WIR HELFEN IHNEN



Nähere Informationen unter:

☎ **0800 / 7829427**

**E-Mail:** [l.haslarova@helfende-haende.team](mailto:l.haslarova@helfende-haende.team)  
**Bürozeiten:** 8 – 16 Uhr



**www.helfende-haende.team**

modetreff Huber  
Damen · Herren · Kinder · Sport

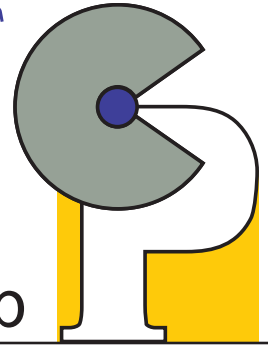
**INTERSPORT**  
GRUPPE

Bärenstraße 8 · 92331 Parsberg · Tel. 09492 / 902795  
[www.mode-treff-huber.de](http://www.mode-treff-huber.de)

0 94 92 / 90 56 85

beratung · renovierung · gestaltung  
innen & aussen

c.pöller  
malerbetrieb



MEISTERBETRIEB



**AUTO-WITTL**  
Kfz.-Meisterbetrieb

**Citroen Spacetourer**

180 PS Automatik, Diesel,  
EZ: 07/2018, 17.700 km,  
Euro 6 dTemp, 8-Sitzer, Navi,  
Radio DAB+, Sitzheizung,  
Einparkhilfe m. Kamera, Klima, etc...  
Preis: **33.990,- €**



Auto-Wittl e.K. · Am Südhang 10 · 92358 Eichenhofen  
Telefon: 09497 / 1027 · Fax: 09497 / 6535  
E-Mail: [auto.wittl@t-online.de](mailto:auto.wittl@t-online.de) · [www.auto-wittl.de](http://www.auto-wittl.de)

Inschriften · Bildhauerei  
Restaurierungen · Grabsteine

**Grabmale**



**Hellmich**

- Grabmalabtragung im Todesfall
- Eingravieren und Nachtönen von Inschriften
- Reparaturen von Denkmälern
- Fertigung neuer Grabsteine
- Verkauf von Grablaternen, Weihwasserkesseln und Kreuzen
- Fertigung von Brunnen und Gartenskulpturen
- Grabauflösung
- Fliesen-, Platten-, Mosaikleger

**Büro/Ausstellung:**

Zum Ringwall 24, 92331 Parsberg

**Werkstatt:**

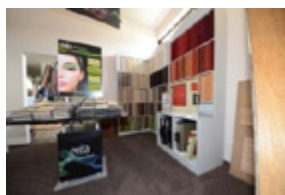
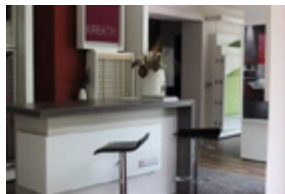
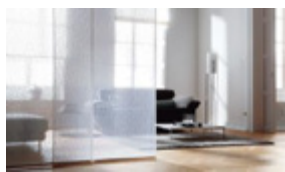
Haid 1, 92331 Lupburg

**Telefon:** 0 94 92 / 90 21 89

**Web:** [www.thomas-hellmich.de](http://www.thomas-hellmich.de)

**MEIER**  
MICHAEL  
FUSSBODEN  
RAUMGESTALTUNG

Holzheimer Straße 4  
92331 Parsberg – Hörmannsdorf  
Telefon: 09492 9076897  
[www.meier-raumgestaltung.de](http://www.meier-raumgestaltung.de)



**KADECO**  
PREMIUMPARTNER

Sonnenschutz  
Insektenschutz

Neu **Vivenso**



Showroom offen von 8.00 -18.00  
Termine Beratung und Verkauf  
Jederzeit nach Vereinbarung  
auch am Wochenende

**GÄRTNEREI OBERMEIER**

Rotkreuzstraße 5  
92331 Parsberg  
Tel. 09492/906324

Beet- & Balkonpflanzen  
Gehölze & Stauden  
Gartengestaltung

Wir wünschen eine ruhige und  
besinnliche Weihnachtszeit.

[www.obermeier-gartenbau.de](http://www.obermeier-gartenbau.de)



# WIR BAUEN NACH IHREN WÜNSCHEN – SCHLÜSSELFERTIG.

Wer in dritter Generation Häuser zum Wohnen und Wohlfühlen baut, weiß worauf es bei der Planung und Durchführung ankommt. Wir beraten Sie in allen Details, damit Ihre Ideen, Träume und Budget auch realisierbar werden.

189 m<sup>2</sup> ab 425.000 €



Mit Einliegerwohnung

190 m<sup>2</sup> ab 398.500 €



122 m<sup>2</sup> ab 272.000 €



110 m<sup>2</sup> ab 245.000 €



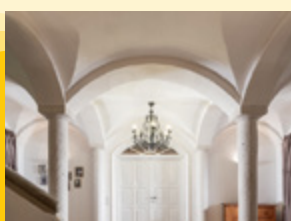
- über 80 Jahre Bau erfahrung
- massiver 100 % Tonziegel
- ökologische Bauweise
- erstklassiges Raumklima, diffusionsoffen
- konsequente Planung nach Ihren Wünschen
- ein persönlicher Bauleiter
- Festpreisgarantie

- Bauzeitgarantie 10 Monate
- 5 Jahre Gewährleistung
- auch nach Schlüsselübergabe ein Ansprechpartner

MAUER · BETON · PFLASTER · GEWÖLBE  
BAUSTOFFE · FACHMARKT



GRAF BAU VELBURG





LUXHAUS

*Ihr regionaler*  
**HAUSBAUPARTNER.**

Für Sie vor Ort: **Xaver Kellermeier**  
Mobil: 0171 8333867 | Tel.: 09497 9022-60  
www.LUXHAUS.de



**KRATZER**  
FON 09492 / 5025  
FAX 09492 / 90046  
J.R.KRATZER@T-ONLINE.DE

- BODENBELÄGE
- PARKETTböDEN
- POLSTERARBEITEN
- SONNENSCHUTZ

BÖDEN & RÄUME

BURGSTR. 12  
92331 PARSBERG

**Bestens umsorgt!**

Vom selbstständigen Wohnen im Appartement bis zur 24-Stunden-Betreuung in der Stationären Pflege -

*wir finden das Wohn- bzw. Pflegemodell, das zu Ihnen passt.*

Rufen Sie uns an! Wir beraten Sie gerne.

Zentrum für Betreuung und Pflege Parsberg

Zum Dallmeierkreuz 1 • 92331 Parsberg  
Telefon: 09492 952-0  
parsberg@korian.de • www.korian.de

1	2
3	4
5	SCHON BEZAHLT

**MENGEN-RABATTE**  
FÜR ANZEIGEN IM PARSBERGER STADTBLATT

**PKW-Anhänger**  
Stefan Freihart

Buch 39 · 92363 Breitenbrunn  
Tel. 09495-9030108  
**Mobil**  
0171-6825893

**vatter**  
TÜV-zertifiziert

**WIR SANIEREN FÜR SIE:**  
Wasserschäden, Schimmelschäden, Elementarschäden, Sturm- und Hagelschäden, Brandschäden

**INSTANDSETZUNGEN VON:**  
Türen und Fenster, Bodenbelägen (Parkett, Laminat, Vinyl, Teppichboden), Fliesenrekonstruktion

**SOWIE AUCH:**  
Rohbautrocknung, Notbeheizungen, Gipskartondecken und -wände, Autobeschriftung, T-Shirt Druck

Wagnergasse 2 • 92331 Parsberg • info@wasserschadensanierung-vatter.de • 09492/601130



Sie sparen  
11.315 €.<sup>1</sup>

## Sag Ja! Zum Jahreswagen!

Top-Qualität zum Top-Preis:  
die Jahreswagen von Volkswagen.

### Volkswagen Golf "Comfortline" 1.0 l TSI 81 kW (110 PS)

EZ 11/2018, 12.690 km, urspr. UVP des Herstellers: 26.615,00 €. Ende der Garantielaufzeit<sup>2</sup> für dieses Fahrzeug: 11/2023 oder 100.000 km (je nachdem, was zuerst eintritt).

**Ausstattung:** Air Care Climatronic, Telefonschnittstelle, Sitzheizung vorne, Radio Composition Media, Bluetooth, Regensensor, Licht & Sicht Paket, Mittelarmlehne, uvm.

**Hauspreis: 15.300,00 €**

inkl. Überführungskosten

Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Stand 11/2019. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. <sup>1</sup> Gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers für ein vergleichbar ausgestattetes Modell in dem Zeitraum 11.11.2019 – 31.12.2019. <sup>2</sup> Die Garantie bis zum 5. Fahrzeugjahr gilt für ausgewählte Jahreswagen als Volkswagen Anschlussgarantie, für bis zu 36 Monate im Anschluss an die 2-jährige Herstellergarantie und – je nach individuellem Fahrzeug – bis zu einer maximalen Gesamtfahrleistung von 100.000 km (Garantiegeber ist jeweils die Volkswagen AG, Berliner Ring 2, 38440 Wolfsburg). Gültig nur für Jahreswagen aus dem Bestand der Volkswagen AG. Die Laufzeit der Garantie beginnt ab Übergabe des Fahrzeugs durch die Volkswagen AG bzw. durch einen autorisierten Volkswagen Partner an den Erstkäufer oder ab dem Datum der Erstzulassung, je nachdem, welches Ereignis zuerst eintritt. Weitere Voraussetzungen bzw. Beschränkungen der Garantie entnehmen Sie bitte den Garantiebedingungen unter [www.volkswagen.de](http://www.volkswagen.de) oder erfragen Sie bei uns.

**JAHRESWAGEN**  
von Volkswagen



Volkswagen

Ihr Volkswagen Partner

### **Autohaus Neutraubling GmbH**

Neusatzer Str. 14  
93073 Neutraubling  
09401-93320  
[info@autohaus-neutraubling.de](mailto:info@autohaus-neutraubling.de)  
[www.autohaus-neutraubling.de](http://www.autohaus-neutraubling.de)



# Wohnanlage Parsberg West

WOHNEN UND LEBEN IN PARSBERG – naturnah und verkehrsgünstig



**Beratung und provisionsfreier Verkauf**

**+49 9492 604-805**

**[info@wohnanlage-parsberg-west.de](mailto:info@wohnanlage-parsberg-west.de)**

**Verkauf bereits gestartet**



Mit Einliegerwohnung möglich



Online unter

[www.wohnanlage-parsberg-west.de](http://www.wohnanlage-parsberg-west.de)



**Bauhaus Parsberg GmbH & Co. KG**  
Industriestraße 3 · 92331 Parsberg  
info@bauhaus-parsberg.de  
www.bauhaus-parsberg.de



**Domus Hochbau GmbH & Co. KG**  
Industriestraße 3 · 92331 Parsberg  
info@domus-hochbau.de  
www.domus-hochbau.de





Besuchen Sie unseren  
**Weihnachtsmarkt**  
Mit über 1.000  
Geschenkideen sofort  
zum Mitnehmen.

## BESINNLICHE & STIMMUNGSVOLLE WEIHNACHTEN FÜR ZUHAUSE...

Wenn die Tage wieder kürzer werden und der Duft von Lebkuchen und Zimt in der Luft liegt, ist Advent nicht mehr weit. Eine weihnachtlich dekorierte Wohnung erhöht die Vorfreude auf die besinnlichen Tage.

Im riesigen Möbelhof-Weihnachtsmarkt finden Sie alles, was Sie für die festliche Dekoration benötigen!

Mit kreativen und süßen Wohnideen präsentiert sich der Möbelhof Weihnachtsmarkt. Festlich, besinnlich und gemütlich: Lassen Sie sich inspirieren von den weihnachtlichen Kreationen und schwelgen Sie in stimmungsvoller Weihnachtsdeko.

Der Weihnachtsmarkt ist bis zum 4. Januar, von Montag bis Freitag von 9.30 bis 19.00 Uhr und samstags von 9 bis 18 Uhr geöffnet. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

### Möbelhof Parsberg

Lindlbergstraße 26 // 92331 Parsberg  
Mo. - Fr.: 9.30-19.00 Uhr // Sa.: 9-18 Uhr

[www.moebelhof.de](http://www.moebelhof.de)